

2 Koridit Koridit Mwaalyaraavina Poli Pikarya Pegasalya' Yidavakesi.

1 Koridit Mwaalyaihi, nya'mweih
Poliyi Gotiyare simunyavi Kiraazitiyai
Jizaazai gaminyineba nyidaasadeinyi
nyidahilakakeinyi pikarya da'
yihithawasiwaabe. Nimiij neya'mwei
Timotilyi sainaai Gotiyare kusilaanyaviyaihi
anga Koridit mwaaihasaihiliyi Piroviji Giriza
yuneba Gotiyare tewaanyara mwaaihasaraj
saihirina yihithiwoi. **2** Gotiyai Nenimaangelyi
Naanga Jizaazai Kiraazitiya kwalyi yanga
gaimwange'na tewaanna yihika! Yakilyiyagaa'
kwaamu'nanyaburi tewaanna yihimwaaihika!

Gotiyai kugaimwaga' Poli suya widake'nesi.

3 Gotiyari yilaaya nayaay marayaana! Sai
Gotiyai nemire Naanga Jizaazai Kiraazitiyar
Ganimaangelyi. Yi sai Nmwai kale'na
gaimwanga naange'na aaya kaavilyalyi. Yi sai
Gotiyai a'mwe yuyaraavire simunyavi taanginya
yuyanna yivaimwadelyi. **4** Sahwai yuya
taanginya neyima'nadengina nemire simunyavi
nayaay neyivaimwadelyi. Sarevidaa'nyi Gotiyai
nemire simunyavi neyivaimwadevaabisavi
yi nemi sareina a'mweraavire simunyavi
taanginya gazasa' kininnakeraavi yiniga
wi'na yivaimwagaanneine. **5** Neyivaimwade
sa' dare'nanyi. Daanga naange' Kiraazitiyai

maarakesi. Nabaai nemit kwainajit ma'daanyasi. Yit daange' yune naanga neyimadadevaabibit yit nabaai Kiraazitayarit nemire simunyavit yivaimwangebwit yune naanga neyimadade'nanyit. ⁶ Nabaai nemit taanginya' maraaja daza' Gotiyai sariminyine simunyavit yihivaimwagya'nesit sahwai yihivadaihasamaarya'nesit sara yima'dade'nanyit. Yit nabaai Gotiyai nemire simunyavit neyivaimwagaza' yit sa' sarimire simunya kiriviji yivaimwagathesi. Nabaai Gotiyai sarimire simunyangit kave kihyojt yit nemit daanga ma'daanyabaaabibit sarimi sasare maapija' diraginna daavapijti nayaa jide'nanyit. ⁷ Nemit dara yawit'manigo. Sarimi daange' nemijit ye'mwannamaa'manigatabaabibit nabaai sarimire simunyavit neminyijit yivaimwangebwit dineye'mwannamaaryideihilyi. Yit sare'na nemit diraginna dara yemwaidaanyit. Yit sarimi diraginna dithaayideihilyi.

⁸ Sare' darevintyi. Nya'mweihi, nemire simunyavit dara yawit'manigo. Neminyi Pirovijit Eznya dazavit neyimadake' taanginya dazavina sarimi jawiranganyila! Taanginya naanga sa' nemarulawakakesi. Yada yit nemire diragintyavit nebulya'na wavilava'. Sareviada'nyit yit nemit dara yawiro. Nemit gaalyaina mwalaadeina daaka! Nemit balaadeinera. ⁹ Naanga nebulya'nanyasi. Nemit saina taanginya' yibwakimanigo. Yawibwa'dei mena dakabaaabit nemit balaade'na. Yit Gotiyai "Kumi kunnya diraginya sabwina nyawiralinmwagapidika! Aawa. Nitmi a'mwe bainikeraavit ayahi

yidikaa'dinyainy† nayaa yawiralimwagapika!" kada' sasare sa' yima'nakesi. ¹⁰ Kayaa'nanaanga daza neminy† kayaa'na neramakadaasi Gotiyai sahwai neminy† ayina nevadaihasamaarakely†. Y† nabaai dahaa' sahwai kuna nevadaihasamaa'manikely†. Y† nem† sahwar†na diraginna limwadaa nayaa dara yemwaaimanigoinera "Y† nabaai diyi kigaasi sahwai ayina nevadaihasamaaradely†." ¹¹ Y† sarimi Gotiyari wija'na neminy† nayaa ye'mwannanegaimwadaapiji sara nevadaihasamaaradely†. Sarevidaa'ny† Gotiyai a'mwe kwalaalyaraavire yidaanganya' kadika wi'nada y† sahwai yanga tewaanna neyaja'na yi yuya kwalaalya dazara wi'napiji y† neminy†na Gotiyari "Su! Su!" widipi'derera kwala naangera. Y† "Sare' yima'nana!" dona yihithiwo.

Polikoridi mwaalyaraavi kwaasi mujake'nesi.

¹² Sare' darevinyi. Nem† neminy†ne yaya' munyaba makinya' yaasiwa'na mi'. Aawa. Sare' daresi. Nemire simunyai padaihirakyai dara jalikurakadely†. Kwaaka davaki mwaalyaraayawi nem† kaanya yamaryadaanyanna nawi'nya yagoinera. Y† nabaai sarimi ny† nawi'nya naanga yagoinera. Y† daresi. Gotiyai neminy† tewaanaanga sabwinaj† yida'nanya nebulya'nanyabwinaj† nejaavadevuri sara yagovulyi. A'mwe kilaakejikiyabulyiyaraavire sidusabwi nemarima'naabadevwi mi'. Aawa. Gotiyare yune yanga gaimwange'na negaimwadaasi nem† kaanya sasara yamaryoinera. ¹³ Sare'

darevinyi. Nemî sariminyina yagaala ge' yida'daanyaina mi!. Aawa. Yagaalya' sarimi yiniga wi'na dangadivisagaal' yagaala savire aaya kaavilyavi jawiranganyideihiliyi sa' sahirri'na. Yunegaa' sarimi neminyina nebulya'na jawiryideihiliyireva diraginna limwadi yemwaahei. ¹⁴ Sinnawi sagaa' neminyina maali'na yawretabaabi' yi yunegaa' nebulya'na jawiryideihiliyi. Yi daresi. Nemire Naanga Jizaazare Yirikeriki sarimire nayaa dimwaalyide'na nemî sariminyine yaya' munyaba makilaadevaabi' yi sarimi nemî Gotiyare yagaalya' makaboinaavine yaya' munyaba dimakilyideihiliyi.

¹⁵ Yi simunya dazasarevi diraginna dara yawirakiwa'de. Sinnawi sariminyawidaasi wideinyira. "Yi pigasaai yanga gaimwange' maapika!" da'mujî sariminyawinna ayina wideinyira. ¹⁶ Yi saba nimî mwaala'mujî yihyahalya'mava'mujî Maazathoniyana kaanya yamarya'na wideinyi. Yi Maazathoniya yagalya'mava'mujî pigasaai sariminyawinna ayahi bideinyi. Yi nimî sariminyina yawi'manige. Niminyi kamaranyaasapiji nimî Juthiyana wide'nanyi. Sara yawirakiwa'de. ¹⁷ Gatha'darevaka! Sara yawirakiwa'de kiri' sariminyawinna mabiwa'de. Sarevidaa'nyi nimî yagaalya' gazare diwa'deinyi daaka! Aawa. "Sara yi deinyi," nebwina dadinyaainyi. A'mweraavire kilaakejikiyabwina yawirakadinya "Nimî yagaala dadî 'Yo! Yo!' kiri' 'Aawa! Aawa!' simunyavî yawirima!" dadî yawirakadinyaainyi daa! Aawa. "Sara

yideinyi," dena yiwa'deinyi. **18** Gotiyai nebulyabwi limwaga'devi nemi kwainajit nebulya'na widdadaanyainera. Yi yagaala sa' sariminyine' yihithadaanya' maangevi "Yo!" wa'dori kiri' simunyavi "Aawa!" yawi'manigo' mi!. **19** Sare' darevinyi. Gotiyai nebulya'na yadere Gawaalivaangei Kiraazitiyai Jizaazarina sariminyaba nemi yihizwaakolyi. Yi nimijit Saailaazalyi Timotilyi saina yihizwaakoi sahwai pigaa! "Yayo!" pigaa! "Aawano!" kininnakei mi!. Aawa. Yuyagaa' sahwai gamire yune naanga nebulya'na daka yuya sangina "Yayo!" kininnakelyi. Yuyagaa' nebulyabwi kininnakelyi. **20** Sare' darevinyi. Gotiyai yune naanga nebulya'na wijaake gazasa' yi Kiraazitiyai "Yayo!" daka yunebanna sara yakelyi. Sahwarit kumire "Yayo!" wiwarit!. Sarevidaa'nyi Kiraazitiyari Gotiyai yune naanga nebulya'na wijaake yunebanna yima'nake'na Gotiyarine yaya' makilya'neina Gotiyari widdadaanyi. Nebulyasi. Sara yima'nana! **21** Yi Kiraazitiyari wilamwaaihovi neminyi yi sarimi kwaihiriji diraginya neyivaimwadei yi yune gami sai Gotiyalyi. Yi sai neminyi dahilakya'nei gannya Kuryari nemire minyaginya dengakelyi. **22** Sahwai neminyina yawi'na "Sahwara diraginna dara yawipika! 'Nebulyasi. Nemi Gotiyareinera. Neminyi diraginna nemaredaa'deinera.' " Sara yawi'na yaka gamire yavikwajike' nejaavada nemi sara yima'nya'neinaavina gannya Kuryari yanga nejaavakelyi. Nabaai nemire simunyangi sinnawinya'bisi sai Kurya

Tewaanyarit nejaavakelyit. Gotiyai gannya yuya nejaaya'nenna Kurya Tewaanyai pimaginya naangeva' mena nejaavakelyit. Yit nemit dara yawit'daanyit. Naanga nebulya'nanyasit. Gotiyai gannya Kurya Tewaanyarit nejaavake'na di'vi yuya nejaavadelyit.

²³ Nabaai nimi' sainyit Gotiyai sasarei niminyine jalikurakya'nerit jaka wi'diwa. Yit nimi' kwaasi' di'wija' nimire gaalyabwi yi'wawadesit. Kiri' aawa. Nimi' naanga nebulya'na di'venige. Nimi' sariminyi yavada'gaidi taanginya ayina wi'jaaya'na "Aala!" di'wa'de. Sarevidaasi "Sariminyawi Koridina bideinyi," di'wa'de kiri' nimi' yarai wi'wa'deinyi mit'. ²⁴ Sare kiri'v nemit sarimire limwangeburit di'raginna mamareyihimwaalyigo. Aawa. Sarimire yilaayabwi marima'naabya'na nemit yi'hye'mwannayihivaimwadaanyaine. Sare' darevinyi. Kraazitayarit di'raginna limwangeburit sarimi' di'raginna mena daa'manigasaihiilyit.

2

¹ Yit ninnya yune simunyavinanya' mena wi'na dara di'wa. Nimi' sariminyawinna sariminyi munyi' taanga yi'valakya'na ayahi mwiyi yideinyi. Dena mwiyiwa'de. ² Sare' darevinyi. Nimi' sariminyi munyi' taanginya yi'hiizaaviwija' yi' nimire simunya' yilaaya ya'na yiniga wi'na aaihwai yannelaka! Aawa. Sarimire munyi' taanga mena yi'hivalakiwija' yi' nimire simunya' yilaaya nyivalya'nera a'mwera pwara mit'. ³ Sarimi' a'mweihi nimirnyi yilaaya

nyīgaibineihilī. Sarevī sariminyawinna sarimire kayaa'nanya' wanganaawiwījī kwajit̄ sariminyina nimire munyī taanga kamaa'mudika! "Mi'na kyavada'galapiri wīdeinyī," dena sariminyawinna wīwa'deinyī mī!. Sahirīsavine'na kigaa' paaziya' nimiyihithave. Yī nimiyī sarimī yuyaihirīna diraginna dara limwamwa'de. Nimiyī pininna yilaaya yīwīja' yī sarimī yuyaihi yilaaya avaaina yadivisaihilī. ⁴Sare' darevinyī. Sagaa' sarimire mwaalyabwina nimire munyī taanginya naangesī nimire simunya' daanga naangesī kinninakeinyī nabaai kidalaalya kwalaalyangī pikarya yīhithave. Paaziya daza! "Sariminyī munyī yune taanga wivalakima!" majena yīhithave'na mī!. Aawa. "Sarimī 'O Polimī neminyina tewaanya naanga wīvu'nivanikelyī,' yawirangabika!" dena yīhithayesī.

Pwai gannya yīwetawakya' wia-galya'mavakerī ayina maaresa'nesī.

⁵ A'mwe akwai gamirebwina kya' kale neyadaa'nyī sai yune nimiyī gaveinyī kale sa' manyivanit̄!. Aawa. Sahwarina kale kibawenna yuyaihirī yīhivanit̄!. Nimiyī "Savina taanginya naanga nujaaviwidīka!" yagaala dena "Kibawenna," yīhithiwe'nanyī. ⁶A'mwe dazarerit̄ a'mwe kwalaalyaihi mi'na yeve' yī sa' sari wīnanne' tivikīmwa'daasasī. ⁷Sarevīdaasī yī dahaa' sarimī mudika pirī' pībwi jila! Yī sahwai gannya kayaa'nanyaburina kale nayaa wiadaa'nyī gamire kayaa'nanya sa' yange'na marasīnapijī sahware simunyavī

kave nayaa jīvaimwagila! Munyī' taanga naanga naange' nebulya'na nagalavīlawakadīka a'mwe dazarī! ⁸ Sarevīdaasi yī nīmī yaamījī dīragīnna dara dīvanīge. Sahwarī sarīmīre kale ya sabwi ayīna jīvvarīdaakwila! ⁹ Sare' dare'nanyī. "Sarīmī nīmīre yagaalya' yuna mīdībīzaihi daaka?" dena sarīmīnyī yaamījī yījīwaalya'ne' "Yawīranganīde'nanyī," dena sīnnawī pīkarya pīrī' a'mwe sarīnajī nīmī yīdavesī. ¹⁰ Yī nabaai sarīmī a'mwe sarī wagīlya' marasī'nīwa'daasa' yī nīmī kwainyī marasī'nīweinyī. Sare' darevīnyī. Nīmī wagīlya marasī'nya'ne kīnīnnakeinyī daakajī yī sa Kīraazītīyare tīnnyari gaimwanga yīhya'neinyī nīmī marasī'nīwengī. ¹¹ Nemī nayaa sara yaana! "Saataanī nemīnyī kwaasi neyojī nanevīlawakadīka!" dawaajī sara yaana! Sare' darevīnyī. Sahware sīmunya kayaa'nanyabwi mena yawī'daanyaine. Sare'na taanga naanga sarīne nayaa marasī'naana!

*Gotīyare nelīmwagarīka mudīkevine
wīdaayadīvisaraavinesī.*

¹² Pīgaasagaa' anga Tīrawaaazīna Kīraazītīyare yagaala tewaanya' wījīwaakyā'neinyī bi'mavena yī Naangei nīmīnyī tusa' yīnīga wi'na wījīwaakyā'na kanyībaasīwa'dī' wījīwaakiwa'de. ¹³ Kīrī' nīmīre sīmunya' kave mwariwa'dī'. Nīmīnyī nya'mwei Taaitazai anga sabanna sarīmīnyīne yagaala mamakabyakerī tīnna mwanganyīwa'de. Aawa. Sīmunya kwalaalya yawī'dī Tīrawaaazī

mwaalyaraavì nayaayagalya'ma'na yena
Pìrovijì Maazathonìyana bena bi'ma'mwa'de.

14 Kìri'! saba Taaitazarì sarìmìnyìne
kadìka wì'nìwa'de'na Gotìyarì nìmì sua
wìdìvanìge. Kìraazìtìyai yuya kayaa'nanyangìjì
yuya kayaa'nanyaraavìjì malyavì mena
dathìwagakevìdaa'nyì yuyagaa' Gotìyai
Kìraazìtìyarijì yaaraya neyadaa'nyì yìlaaya
yìwadaanyaine. Yì sahwai gamìre
yagaalya' nejìwaakada yì yuya pimagì
wìjìwakamaryadaawojì a'mweraavìna
Kìraazìtìyari wibwarìdaakwadelyì.
Yawìta daza' sa' wabatìrìnya' yuneba
winìgode'bìsasi. **15** Sare' dare'nanyì.
Kìraazìtìyari na wìjìwakamaryadaanya'
wabatìrìnya' Kìraazìtìyari yìma'naabada
yì Gotìyaryawìnnna wawode'bìsaine. Nemì
wìjìwakamaryadaanyagaa' Kìraazìtìyai
wìvadaihasamaa'manìkeraavìjì pwara kayaaka
yìgainìvanìgasaraavìjì saraayawìnnna tìrìnya'
wawodesì. **16** Yì pìri' daresì. Sahwara
kayaaka yìgainìvanìgasaraavì yì sa' barya'ne
tìrìnyasì. Yì sa' baryabwi sahwaraavì
marima'naabathesi. Yì pìri' daresì. Pwara
wìvadaihasamaa'manìkeraavì sa' gaalyabwine
tìrìnyasì. Yì sa' sahwaraavì gaalyabwi
marima'naabathesi. We!! Wawìnya daza'
gannya dìragìnyavì yìnìga wi'na aaihwai
yannelaka! **17** Sare kìri' darevìnyì. A'mwe
kwalaalyara nìgwia maa'nya'nera Gotìyare
yagaalya' yaasiwa' wìjìwaakadìvitabaaibìtaina
mì!. Aawa. Nemì Gotìyare wawìnya daza'
ma'daa yì nemì yaasiwa' kwaasi yagaala

damaryadaanyaina mi!. Aawa. Nemit gamire yagaala yuya yida'na mijiwodaanyangi. Nemit Kiraazitayar wilelamwaaihoina yi Gotiyare tinnyari Gotiyarine jalikurakadaa wijiwaakivanigo.

3

¹ Nemit ayahi yamaasa' yadaa yune neminne yaya'na munyaba dahamakimanigo! A'mwe pwara paaziya' kuminne yaya' makilya'ne' limwamanigatabaaib' a'mwera paaziya sabisa' neminyine' yihidavesa' negaininikeina dingaka! Sarimi sasare pikarya neminyine' nayaa jitlavide' negaininikeina dingaka! ² Paaziya neminne yayavt munyaba makilya'ne sa' yi sarimi sahwaihiliyra. Yi paaziya dazavire pikarya sa' yi nemire simunyavt wilari!. Yi dara yawidinyainyi. Sarimi yivanigasabwi paaziya'bisabwina dara dint! "Poli Gotiyare wawinya' nayaa yadelyra." A'mwe yuyara paaziya daza' yawirangadivt! yi sahwara dangadivsaihiliy. ³ Sariminyawi nemit nayaa yihithaayo saihi Kiraazitayai pikarya yidavakeihi ku'maayaba marima'naabahesasi. Yi paaziya daza' sahwai yigiyasi yidavaka' mi!. Aawa. Gotiyai gaalya' kininnakere Kuryalyi sahwai pikarya yidavakesi. Sahwai sipadasikaar Gotiyai yidayaakabaaib' pwaipwairiramaarak yidavaka' mi!. Aawa. Gannya yikwia' kilaakejikiya simunyangi yidavakesi. Yi sarimire simunyangi yidavakesi.

⁴ Aaya kaavila dazavire yagaalya' yi daresi. Kiraazitayai negaimwagya'nei gannya

dıraginya' nejaavanı'. Sare'na lıka mi yadaa Gotiyarı̄ nebulya'na lımwadaa sara nayaa yoinera. Nemire sımunya dıraginya' sasarevīdaa'nyı̄nyı̄. ⁵ Nebulyası̄. Yune nemı̄ sainana yını̄ga wi'na yaanneina mı̄!. Sarevī yī "Yune nemı̄ sainaavı̄daa'nyı̄ nawı̄nya pı̄nı̄ marima'naabadeinera!" madaanna! Aawa. Gotiyai gave pwainanyai sahwai nemı̄nyı̄ne yını̄ga wi'na yaanne! wakadelyı̄. ⁶ Yı̄ nemı̄ Gotiyare yagaala nelı̄mwagarı̄ka mudı̄kevı̄re wı̄dayadaanyaina yını̄ga wi'na yaanneinaavı̄ nayaa neyı̄mavı̄mwaaikhadelyı̄ sahwai. Yagaala nelı̄mwagarı̄ka daza' Kı̄wı̄nyavı̄ne pı̄karya yı̄da'nı̄ka sa'bı̄ta' mı̄!. Aawa. Sa' yune Kurya Tewaanya sarengı̄. Sare' darevı̄nyı̄. Kı̄wı̄nyavı̄re pı̄karya a'mweraavı̄ dara wibwarı̄daakwadesı̄. Galazekı̄vaimwaana! Dı̄vaideigı̄nyı̄. Kırı̄! Kurya Tewaanyai yagaala tewaanyavı̄na a'mweraavı̄na gaalyabwi wı̄jaavadelyı̄.

Gotiyare yagaala nelı̄mwagarı̄ka mudı̄kevı̄re byaanna dıraginya'avı̄nesī.

⁷ Yı̄ Kı̄wı̄nya dazavı̄ne' Gotiyai sı̄lyarı̄ yı̄dayaake' yī dazavı̄re wawı̄nya' baryabwi marima'naabakebulyı̄. Nabaai wawı̄nya daza' Gotiyare byaanna dıraginya kırı̄sı̄ yı̄ma'nakesı̄. Sarevīdaa'nyı̄ Ne Mozı̄zare sı̄nnyyı̄' byaanna dıraginya' wannakikī. Yı̄zı̄relı̄yara byaanna dıraginya dazavı̄na sahware sı̄nnyyı̄kī yını̄ga wi'na baihanareta' mı̄!. Byaanna dıraginya daza' maalı̄ka wannyı̄na yaka dı̄vi yı̄wawaka, kırı̄! yını̄ga wi'na baihanareta' mı̄!. ⁸ Yı̄ kı̄gaa' wawı̄nya sare' byaanna dıraginya' kı̄nı̄nnakesı̄.

Yi Gotiyai Kurya Tewaanyari a'mweraavina wijaaya'ne wawinya' yi sa' dazavi wavila'da Gotiyare byaanna diraginya' naanga naanga maa'de' daaka! ⁹ Sare' darevinyi. Kiwinya dazavire wawinya' diraginna nejida'daa'nyi nemi dina "Kayaananyabwina nemi baryabwi maraanneinera." Yi sare' kiri' Gotiyare byaanna diraginya' kininnakesi. Sarevidaa'nyi yagaala mudika dazavire wawinya' dade' "Kurya Tewaanyarina sahwara yida'maraangerera," yi daza' Gotiyare byaanna diraginya naange' kininnake' wawinya piritvi naanna wavila'desi. ¹⁰ Sare' darevinyi. Yi Kiwinyyavire wawinya' byaanna diraginya maryakesi. Yi sare' dahaa' kunesira. Wawinya mudika daza' yi savi yune diraginna wavila'da nemi yawi'daanyi. Yagaala mudikevire byaanna diraginya yune naange' warikewidaa'nyi Kiwinyyavire' mwarika! ¹¹ Sare' darevinyi. Kiwinyyavi wawinya daza' Gotiyare byaanna diraginyasi yima'nake' mena yiwitia'nesi. Kiri' Kuryarine wawinya daza' Gotiyare byaanna diraginya' kininnake' yuyagaa' waragwothesi. Sare'na sahir'i ayavi yune naanga naanga wavila'desi.

¹² Sarevidaa'nyi yagaala sare' kininnakeina "Byaanna sa' waragode'nana," diraginna limwadaa nemi lika mi yadaa ku'maayaba yagaala sa' nayaa yida'na jalikurakadaanyaine. ¹³ Nem Moziibaib'i yadaanyaina mi!. Sahwai gannya sinnyiki kwaabi'hannyabaalyi kawaaka yirakinakelyi. Yi byaanna diraginya daza' maali'na yiwitina yaka yinahu naanga yuya' yiwitina yaake'na "Yizireliyara sa'

tinna nanyangabithika!" daka kawaaka yirakinkakelyi. ¹⁴ Yi Mozizare wawinya' sahwara nayaa myawiri. Aawa. Kumire simunya nebulya'na bipale'na yakengi. Sare' darevinyi. Yuyagaa' sahwara Gotiyare yagaala wilimwagaraka ayavire yagaalya' dangadiv'i yi yagaala savi kwaabihannya daza' kuna wari!. Yi dahaakigaasi kuna mu'nyadiviki. Sahwara kwaabihannya sa' mamarasi'nyasi. Yi Kiraazitiyai gave pwainanyari sahwari'na Gotiyai daza' marasi'delyi. ¹⁵ Aawa. Gazagaasagaa' sahwara Mozizare yagaalya' dangadiv'i kwaabihannyabaai kumire simunyangi bwakalimwagar'i. Sahwara myawiryadiviki. Yi dahaakigaasi kunanyi. ¹⁶ Kir'i gazagaasagaa' pwai kwai Naangeryawinna kaginyiwagozi yi sahwari simunyav'i kwaabihannya daza' marasi'nadelyi. ¹⁷ Yi Naangei sai Kuryalyira. Nabaai Naangere Kuryai a'mwe pwar'i mwaali'. Yi aawa, yuya pin'i yagaala wijimwagaraka ayavi a'mwe sahwari wila yirakivanikai mi'. Aawa. Sai sahibanna tewaanna mwaali'. ¹⁸ Yi nemi yuyaina nemire sinnyikaav'i lika yulyakya'ne maayaina mwaaihoinera. A'mwera sinimwavananya yennadivitabaaib'i nemi Naangere byaanna diraginya' wangadaa Naangere a'mabaalyaina yima'nivanigo. Yi Naanga sahwai, Kuryai gannya byaanna diraginya daza' nayaa marima'naabya neyadaa'nyi yuyagaa' nemi byaanna diraginya' naanga naanga ma'daanyaine. Yi Naangere a'mabaalyaina kuna yima'nadaanyaine.

4

¹ Sarevit Gotiyai kale'na negaimwaganakabaabib! wawinya nawi'nya daza' wi'dayadaanyainaavina nejaavakesi. Savi yi nemi wawinya daza'na diraginna dadaa maa'na neyi deina mi!. ² Aawa. Nemt wagila kintinnakebwi lika yulyarikeburi bule'nanya' mena wijavadaanyaine. Nemt kwaasiya saburi yamaryadaanyaina mi!. Sara myadaa yi nemt Gotiyare yagaalya' maravila'nya yadaanyaina mi!. Aawa. Nemt Gotiyari tinnyari yagaala nebulya'nanya' ku'maayabanna marima'naabya yadaanya! yi a'mweraavire simunya gazarizari dara yibwakidivisasi. Yi apozeliyara sareraavine yaya' munyaba makilaana! ³ Kiriti nemt yagaala tewaanya daza' wijiwakadaanya savi kawaaka yirakinaja! yi sa' a'mwe saba sana yiwinha ya'neraavina kawaaka yiraki vanikesi. ⁴ Yi dathahaasaraavire gotiyai Saataani a'mwe sahwara Kiraazitiyar malimwagyadivita dazaraavire simunyangi gidiravalimwagata yadelyi. Yi yagaala tewaanyavine' Kiraazitiyare byaanna diraginyavire baake' kumire simunyangi yiniga wi'na wannade! mi!. Yi sarevit tihiralimwagata yadelyi. Yi sahwara Kiraazitiyar tinna mwanganyadivisalyi. Yi sai Gotiyare a'mabaala nebulya'nanyali. ⁵ Sare darevinyi. Nemt yagaalya' yune neminyine' wijiwakadaanyaina mi!. Aawa. Nemt yagaalya' dara jalikurakadaanyaine. Kiraazitiyai Jizaazai sai Naangelyi. Yi Jizaazarina nemt sarimire yihithayadaanyainera. ⁶ Sare dare'nanyi. Sinnawi Gotiyai mena jaakelyi

“Jihinyavidaasi baake! mwadana!” Yî Gotiyai sarei gamire baake! neminyine simunyangi banemwadakesi. Gotiyare byaanna diraginya! Kiraazitiyare sinnyiki warike! nemi yawiranganya’neinaavina baaka sa’ banemwadakesi.

7 Nabaai kiri! nawi’nya daza’ kininnakeina, kwadika yaasiwa’nanyaraavi Gotiyai nawi’nya daza’ maradingikakabaaibisaine. Gotiyai “A’mwe yuyara diraginya nawi’nyaange’ yawirangabika!” kada’ dara yima’nakesi. Diraginya naanga daza’ yune nawi’nya! yi sa’ Gotiyare diraginyasi. Sa’ yi nemire’ mi!. **8** Yî nemire wawi’nya’ yadaa yuyanna neminyi taange’ neyima’nadeine. Sare kiri! sa’ kayaaka nebulya’na neyigalakadeina mi!. Yawita kwalaalya nemire simunyangi nerihiralimwaga’dengi. Sare kiri! nemire simunya yunebanna yiwiya yada mi!. **9** A’mwera “Sahwaraavi kayaaka yigalaana!” dadivit’ nega’mijamakwodivisaine. Sara neyadaapiri kiri! Gotiyai neminyi neyagalya’ma’dei mi!. Sahwara neminyi mala neradaapiri wala’daanyaine. Sare kiri! Gotiyai negaimwadaa’nyi nemi kayaaka nebulya’na yiдаaina mi!. **10** Yuyagaa’ nennyi kilaakejikaavi Jizaazare baryabwi ma’daanyaine. Yadaa kaanya yamaryadaanyaine. Gotiyai neminyina “Jizaazare gaala sabwi kibulyi kumire kilaakejikaavi ku’maayabanna yima’naabana!” kada’ sareina kaanya yamaryadaanyaine. **11** Sare’ darevinyi. Yuyagaa’ gaala mwaidaanyainaavi Jizaazarina a’mwera a’mwatamakya saza baryaburi

nemarimwangadivisaine. Gotiyai neminyina "Jizaazare gaala kibwi yi kumire kilaakejti' balya'nejikti ku'maayaba marima'naabana!" kada' nemarimwangadivisaine. ¹² Sarev'i barya sabwi neminyi neyadesi. Kiriti' Gotiyai gaalyabwina sariminyi yihyadevulyi.

¹³ Neminyina Kuryai diraginna limwangebwi nejaavakeine. Yi sasare dazabwi Gotiyare bukuya' yida'nikabaaibisari' avaaina wijayaakesi. Yi dara din'i "Nimi Gotiyari diraginna mena limwagevi yi yagaalya' wiideinyi." Limwanga avaalyabwi maaroina kwainajti diraginna limwadaanyavi yagaalya' wiadadaanyaine. ¹⁴ Yi nemi mena diraginna yawi'manigo. Gotiyai Naanga Jizaazarit yidikaavakei yi sahwai nemi Jizaazalyiya kwainaavivi neyidikaavadelyi. Yi neminyiji sariminyiji sainaavivi nemakwawojti gaminyaba gidihusaba nemwaaihadelyi. ¹⁵ Sare'i darevinyi. Yuya daza sariminyi gaimwagya'ne neyima'nivanikengi. Gotiyai "Nimire yanga gaimwangebwi a'mwe kwalaalya naanga naangeraavivi yunebanna wiwarana!" kada' sara neyima'nivanikengi. Yi yuya sahwara Gotiyari suya naanga naange yipi'de'nanyi. Sara yadivit'i gaminyine yaya' munyabanna makibi'dere.

¹⁶ Dazahirivi yi nemi Gotiyare yagaalya' diraginna dadaa maa'na neyideina mit'. Aawa. Nimire kilaakejti' kayaaka kuna yade kiriti' yuya yirika sariki' yuyagaa' nemire kuryai mudikei diraginyai yima'nadelyi. ¹⁷ Yi daresi. Gotiyarina nemi dara yawi'daanyi. Taanga neminyi neyima'nade daza' wana maalikesi.

Yi sa' wana kibawe maalikegaa' waradesi. Nabaai taanga wana maalika sa' divi sagaa' neminyine wana nawi'nya' byaanna diraginya naange' kininnake' marima'naabathesi. Nabaai wana nawi'nya' taanginya maalitaaya savi yuna wavila'de' yi yuyagaa' yuyagaa'nesei. ¹⁸ Yi nemi Kwaaka davakiyangi taanginyangiji tinnenyalyi wangadaanyangi diraginna myawiranganyadaanyaine. Aawa. Sigunyaviyangi tinnenyalyi mwanganyadaanyangi diraginna yawirangadaanyaine. Sare' darevinyi. Yuya nemi tinnenyalyi wangadaanya sa yune maalikegaa'na waradengi. Yi daza tinnenyalyi mwanganyadaanya sa, sa yuyagaa' yuyagaa' waradengi. Sara yawi'daa diraginna dadaa maa'na neyideina mi'.

5

¹ Sare' darevinyi. Nem i Apozeliyaina mena dara yawi'manigo. Kwaaka davakiya kilaakejji' siminangebita savi wilamwaiho. Nabaai sa' wo'dalasi'na yinaja' yi nemi ange' piri' kininnakeine. Yi sa' Gotiyai nejaavadesi. Anga daza' a'mwera asajji mannika'na mi'. Sa' Sigunyav warike'na yada yuyagaa' yuyagaa' waragwothe'na. ² Sare' darevinyi. Dahaai' nemi anga davi simuyiwaala yawi'mwaainivanigo. Nem i tewaanya diraginna dara nevu'nivanike'nanyi. Nemire anga daza' Sigunyav warika daza'na sara wa'da nemire kilaakejikji baazi'ma'nya'bii' bwakali'mwagata neya'ne'na simuyiwaala yawi'mwaainivanigo. ³ Nebulyasi. Divi anga daza' Gotiyai tivi'na

bwakalimwagata neyaja' nemire kuryara kunera yaasiwa'na mwaaibinera mi'. ⁴ Sare' dare'nanyi. Nebulyasi. Nem i siminanga dazavi kuna mwaaihoina Sigunyaviyavina taanginya yibwakidaa simuyiwaala yawi'mwaainivanigo. "Nem i kilaaka sinnawinyaj'i yagalya'mavaana!" myawirivanigo. Aawa. Sa' maalikesi. Nem i "Kilaaka gaala nebulya'nanya dazaj'i kilaaka barya ya'ne dazajik'i naanga naanga galawilawakana!" dawaaji baazi'ma'nya mudike'b'i baazi'ma'naade'nanyi. Yi sare' naangesi. ⁵ Gotiyai gami sai neminyi gaala dazahiri' maarya'neinaavi mena neyoviravamwaaihakelyi. Yi sahwai Kurya Tewaanyari mena nejaavakelyi. Kurya Tewaanya sai diyi Gotiyai yuya nejaaya'ne pimaginya aaya mudi'nanya sa'bisisalyi. Yi Gotiyai sahwar'i mena nejaavake'na nem i dara yawi'manigo. Naanga nebulyasi. Sahwai gamire yuya nayaa nejaavadelyi.

⁶ Sareviadaa'nyi yi nemire kilaaka mudikej'i nejaavade daza' yuyagaal nemire simunya' diraginya neyivaimwadesi. Nem i dara yawi'manigo. Dahaal nemire kilaakej'i ange'bisavi mwaaiho'na Naangeri yibwa'nona sahwalyi gamire angeba mye'mwannamwaalyigo. ⁷ Sare' darevinyi. Dahaal nem i gaminyi limwaga'daa yamarivanigo. Nem i sahwar'i tinna mwanganyadaa yamarivanigo. ⁸ Yi nem i diraginya neyivaimwanni keine. Sara tivi'na diwo. Nabaai neminyi tewaanya dara nevu'nivan'i "Kilaaka dathazikidaasi yibwa'nawaaj'i

Naangeryawinna gamire angebanna sahwalyi tewaanna ye'mwannamwalaade'nanyi. Yi sa' tewaanyasi." ⁹ Sarevit nemi simunya diraginna yawid'aanyaine. Yi nabaai nemi sahwalyi ye'mwannemwalaaja' yi nemire anga nebulya'nanyavi yibwa'naaja' Naangerina yuya sabura ya'na sahwari yilaaya wigalaade' naangesira. ¹⁰ Sare' darevinyi. Kiraazitiyai yawibwaryal'ne namwaalyisav'i nemi yuyaina ku'maayabanna nayaai yima'nabaatheine. Yi nabaai nemijya gazaizarina Gotiyai "Tewaanyabwina yadei yi sai kilaakejik'i wi'lamwaaida yakebwina tivikita nawi'nya maarana! Nabaai pwai sagaa' kayaa'nanyabwi yadei yi gannyabwina tivikita kayaa'nanya maarana!" kadozi sahiba davaadeine.

*Apozeliyara Kiraazitiyai Gotiyariji
avaaizimunya'na neye'mwagakebur'i
widaayadivisavinesi.*

¹¹ Sarevidaa'nyi Naangere diraginyavina lika yabwi yawid'aa a'mweraavire simunya dihaalbwata yadaanyaine. Yi Kiraazitiyari diraginna limwabi'de'na widadadaanyaine. Kiri' Gotiyare tinnyari nemire tewaanyabwi ku'maayabanna mena yima'naaba!. Yi nabaai nim'i dara limwamanige. Sarimi kwaihire simunyara padaihirakyaraav'i sabwi ku'maayabanna yima'naabake' dingaka? ¹² Yagaala dazav'i sarimi neminyina "A'mwe nawi'nyarera," dinneyawiriyide'na mihi'zivanigo. Aawa. Yi daza' sarimi neminne yaya' munyaba makilya'neihire

tusa' baasiyanigo. Kiri'! sarimi sahiirina mi'. A'mwe pwaraavinnanyi. Yi sahwara yune kunnya sinnna mwasimagiinyavina kumire yaya' munyaba yaasiwa' makinadivisare. Sahwara simunyavina yaya' munyaba nayaa mamakinyadivisaraavinnanyi. Yi sahwaraavt yiniga wi'na wirivikkipine'nanyi.

13 Sare' darevinyi. Pwara neminyina dara yawipi'ja! "Sahwara siduta maaya navinavikera sara yivaniga!", kiri' nem Gotiyarie'na yadaanyaine. Kiri' nem simunya yida'na yawi'daa nemi sarimi nyi gaimwange'na yivanigo. **14** Sare' darevinyi. Kale Kiraazitiyare yune sa'na wawinyavi neyidi'kaal'bwa'desi. Yi nemi mena dara yawibwa'manigo. Pwai kumi nyineba yunebanna wivadaihasamaarya'nei mena balina yakevidaa'nyi yi dazavi kumi yuyara mena bainkerabisare. **15** Gotiyai "A'mwe gaala mwaaihata sara yune kumi saraavina yawi'divi' mamwaaibina! Aawa. Yune sahwai kumi nyine'na mena balakeri ayina yidi'kaavei yune sahwarina yawi'divi' gami nyi yadi'vis'a'na mwaabika!" kada' yuyaraavine'na mena balina yakelyi.

16 Sarevi sagaa'daasi nemi kilaakebuliyiya simunya savire saburina a'mwe aane pwarit kwari' mamaryawibwarivanigo. Nebulyasi. Sinnawi nemi simunya savire saburina Kiraazitiyari sara maryawibwaroina dingaka? Kiri' dahaa' sahwari nemi sasara kuna mamarayawibwarivanigo. Aawa. Gamire nawi'nyabwina nayaa

yawirangamanigo. ¹⁷ Sarevi yi nabaai a'mwe kwai Kiraazitiyari wilamwaalajai yi Gotiyai a'mwe sahwari yuna mudika tewaanyari mena wimwaaikhadelyi. Gaminyina sinnawinya ayabwi yuya yiwiya yadengi. Yithaanyi! Gaminyina yuya mudikebwi mena yima'naabadengi. ¹⁸ Yuya dazangi aaya kaavilyai Gotiyalyi. Yi sahwai Kiraazitiyarinakigaa' yikamaangeina mwaaloinaji gamiji avaaiizimunya'na neye'mwannamwaaihakelyi. Yi nabaai sahwari gaimwagya'ne' gamire yikamaangeraavi sahwariji avaaiizimunya'na ye'mwannayima'nya'ne wawinya' mena nejaavakelyi. ¹⁹ Nemire yagaalya' darest. Gotiyai a'mwe Kwaaka davakiyara yikamaangeraavine yuya yiwetawakya yikamaangeraji avaaiizimunya'na ye'mwannayima'nakesi. Yi Kiraazitiyari sahwai yuya yiwetawakya sahwara yeta sanna simunya ayahi yawirakai mi!. Yaka sai neminyi gamire yagaala daza' wijiwaakya'ne!, yikamaanga sara gamiji avaaiizimunya'na ye'mwannayima'nya'ne' newakakesi. ²⁰ Sarevidaa'nyi yi nemi Kiraazitiyare maangi' ma'daa sahwarineba a'mweraavi wijiwakawadaanyaine. Yi dare!. Gotiyai gami sai a'mwe yuyaraavt nemire maangis wijivwaramaa'mani!. Kiraazitiyai gami sarine'na sahwaraavt dara yidangadaanyi. Akai, sarimi Gotiyarinayi yikamaanga sabwi yagalyamavapi Gotiyalyi avaaiizimunya'na yima'napiji je'mwannamwaalyila! ²¹ Sare' darevinyi. Kiraazitiyai kayaa'nanyabwi maayai kiri! Gotiyai yuya kayaa'nanya nemire sa

mari'bwaraka yune sarina munyaba yilakaka
 yi sahwari kayaa'a'mwe nebulya'nanyari
 wimwaaikhakelyi. Neminyina Gotiyai
 "Kiraazitiyari wilamwaalya'nera nimire
 yida'maraangebwi kininnakera yima'nipika!"
 daka neminyineba sara wimwaaikhakelyi.

6

¹ Nem Gotiyalyi wawinya
 ye'mwannayadaanyaina sariminyi diraginna
 dara yihithivanigo. Gotiyare yanga
 gaimwangebwi mena daape!. Akai, gaimwanga
 sa' sarimi yaasiwa' saba sana yagalya'ma'na
 nyipidika! ² Sare' darevinyi. Gotiyai jaa'. Dara
 din!

"Nimire nawi'nyagaa' kadika gu'neinyi.

Yirika wivadaihasamaasa'neriki
 gihamwageinyi."

Nimi yihithivanige. Yithaanyi! Dathahaasagaa'
 gami nawi'nyaangegaaki. Yithaanyi! Dahaa'
 yirika wivadaihasamaarya'neriki.

³ Yi a'mweraavire sivilyangi kurinoji
 sahwara walarya'ne nemi kayaa'nanya aane
 piri' kiri' yadaanyaina mi!. "Nemi kayaa'na
 yaaja' a'mwera tinna wanganapiji nemi
 Gotiyare yagaalya' wijiwakadaanya wawinya
 dazavina sahwara yagaala kayaa'nanya'
 nadipidika!" dona kayaa'nanya aane
 piri' kiri' yadaanyaina mi!. ⁴ Aawa.
 Yuyangi Gotiyare widaayadivisara naya
 yadiatabaaibi' nemi yuyaraavina Gotiyare
 yagaalya' widdadaanyavina tewaanyabwi
 wibwaridakwadaanyaine. Yi yuyangi dara

yadaanyaine. Kwalaalyagaa' kayaa'nanyangi
d̄raginna nebulya'na da'daanyi. Ȳt taanga
neȳma'nadaasi, ȳt taanginya neȳma'nada,
ȳt kayaaka ȳniḡrasaina mwaidaanyi.

⁵ A'mwera nem̄nyi malyaj̄ neradiv̄i
kalavuza neȳrakadiv̄isaine. Ȳkamaangera
nega'm̄jamakwodiv̄vi' jaka kayaa'nanya
nedadiv̄isaine. Nem̄i yaḡiyagi wawinyavi
nebulya'na marulawak̄daanyaine. Sawita
kwalaalyangi se mwaryadaanyaine. Nem̄i
m̄ij̄i'na mwaidaanyaine. Sarev̄idaa'nyi
pwara dara yawiranganya'nanyi "Taanginya
wiadaa'nyi k̄iri' Gotiyare wawinya' kuna
yadiv̄ita sahwara Gotiyare wīdaayadiv̄ita
nebulya'nanyarera." ⁶ Nem̄i tewaanya
ȳida'nanyabwina yadaanyaine. Yadaanyagaa'
yawita nawi'nyabwi l̄mwaga'daa mayagaala
yarai dadaanyaina mi'. Nem̄i a'mweraav̄i
tewaanya nawi'nya pada'galayadaanyaine.
Nem̄i Kurya Tewaanyare yange k̄ininnakeine.
A'mwe Kiraazit̄iyareraav̄ina tewaanya nevu'nya
sabwi yune maangi'nanya'na mi'. ⁷ Nem̄i
yagaala nebulya'nanya' wīj̄iwakadaanyaine.
Nem̄i Gotiyare d̄raginnyavi gamire wawinya'
yadaanyaine. Sareinaav̄ina pwara naya
dara yawip̄ine'na "O, sahwara Gotiyare
wīdaayadiv̄ita tewaanyara daaka!" yi
nemi sara yadaanyaine. Nabaai tewaanya
ȳida'maraangebwı l̄mwaga'daa, aangasiri
kwaari'mas̄ram̄inya' wa'da kwanaamiri
saabya' wa'devaabi' kayaa'nanyabulyi nem̄i
mala tannadaanyaine. ⁸ Nem̄inyine wawinya'na
a'mwe pwara nem̄inne yaya munyaba

makidivisaine. Yit pwara neminne yaya kwaakewi marulawakadivisaine. Neminyina pwara yagaala kayaa'nanyajit bulayagaalyajit dadivisaine. Yit pwara a'mwe pwaraavit neminyina widadivisaine "Sahwara wawinya'tewaanya yadivisarer." Apozeliyaina Gotiyare wawinya' kuna nayaa yadaanyaine. Yit a'mwe pwara neminyina yagaala ge dipija'yayaa yadaanyaine. Pwara neminyina dara yawidivisaine "A'mwe sara kwaasi yagaala dadivisare." Kiri' aawa. Nemiyagaalya' nebulya'na dadaanyaine. ⁹ Pwara neyawiranganadivitaina mi!. Kiri' a'mwe kwalaalyara neyawiranganamaa'divisaine. Nemiy baidaa kiri', yithaanyi, nemiy gaala kuna mwaaiho. Gotiyai neminyi yavada'gala ya'nei tamamwaaikhaderabisaine. Kiri' sahwai yuna maneramakyadeine. ¹⁰ Neminyi kale neyivanit. Kiri' yuyagaa' nemiy yilaaya yadaanyaine. A'mwe gilyivita maayainabit' mwaidaanyaine. Kiri' nawi'nya kininnakeina nebulya'nanya a'mwe kwalaalyaraavina wijavadaanyaine. Nemiy gilyivita aane pimili' kimiili' kininnakeina mi!. Kiri' yuya nawi'nya gazaza limwagakoine. Yit yuya sanna yadaa dara wibwaridaakwivanigo. Sahwaina Gotiyare widayadaanya nebulya'nanyaine.

¹¹ Sarimti Koridi mwaalyaihi, nemiy sariminyi yagaalya' ku'maayaba jalikurakya'neina maanga naangeva'na tavadiwo. Nemiy sariminyi maarya'neba nemire kale naanga yima'nawa!. ¹² Nemire simunya' sariminyina tihirakamaremwaala miwo. Aawa.

Neminyi' sariminyina tewaanya nevu'nivani'. Kiri'! sarimi' sahi sarinnya simunya' tihirakamaremwaaiha'. Yit nemiji' avaazimunya nebulya'na mamwaalyiga'. ¹³ Ganimaangei gannya kaimraayangti widadevaaiibti' dahaa' yihithivanige. Nemire dazabwina ayina tivikirya'ne' neminyi' maarya'neba sarimi' kwaihilyi' sarimire kale naanga yima'nana!

¹⁴ Mu'nyadivisara sahwara yi pwarabisare. Sarimi' kumirebwina mye'mwannayamaripi'na! Yadivti' kunnya sahwaraavire saburi' gaimwanga mipi'na! Sare' darevinyi. Yida'maraanga sabulyi' kiwinyavi galazekivala sabulyi' sawaai gatha'dara ye'mwannayikadewaalaka! Baakesi jihinyasi gatha'dara ye'mwannayrakurikadewaalaka!

¹⁵ Nabaai Kiraazitiyai Kamaalyalyi' avaazimunya'na ye'mwannadathei dingaka! A'mwe Kiraazitiyar'i diraginna limwadelyi Kiraazitiyar'i malimwagyadelyi saraai simunya gave piri'na limwagikaderaai daa! ¹⁶ Gotiyare anga tewaanyasi kwaasigotiyaraj marirakurakipi'de' daaka! Sare' darevinyi. Nem'i Kiraazitiyareina Gotiyai gaala kinnakere anga tewaanyasira. Gotiyai jaakabaaibisasi. Yit dara din'i'

"Nimi' sahwaraav iwlamwaalideinyi. Sahwaraayaba kaanya yamarideinyi.

Kumire Gotiyainyi mwaalideinyi
Niminyine a'mwera mwaabi'dere."

¹⁷ Sarevi Naangei ayahi piris'i jaa'
"Pwaraav i tinnayaba nayaahalayamayila!
Sahwaraav menyawi' sarimi' dimwaalyila!"

Gırıkitı'nanya aane pırı! kırı! malımwabına!
 Nımi sainyı sarımınıyı yıhımaarıdeinyi."

18 " Nımi sarımınıyı Sırınımaangeinyı
 mwaalıdeinyi.
 Sarımı nyıgwaalaangeihılyı nyıraavaangengihılyı
 dımwaaalyideihılyı!"
 Naangei dıragınya yuya kınınnakei sasara
 dadelyi."

7

1 Sarımınıyına tewaanya nyıvu'nadeihi,
 yuya daza, Gotiyare yune naanga nebulya'na
 wıja daza mena kınınnakeine. Sarevıdaa'nyı
 yı nemı yuya gırıkitı'nanya kılaakejıkıyajı
 kuryarıyajı duimwagasi'naana! Sara yawaajı
 tewaanya yıda'maraangeina mwalaana! Sare'
 nemı Gotiyare dıragınyavına lıka yadaa
 nawı'nya gırı'maayabwi yuyagaa' yunebanna
 neyıma'nade'nanyı.

2 Sarımire sımunyai nemınyıneba
 dınebasamarımwaanihila! Nemı sarımıtıya
 a'mwe aane pwari kwari yıwetawakya pırı!
 myadaanyaine. Nemı aane pwai kwari
 kayaaka migalakyadaanyaine. Nemı aane
 pwai kwari kwaası wıdadaa gamıre gılıyıvisı
 mamwagi'nyadaanyaine. **3** Nımi sarımınıyı
 yaasıwa' yagaala yıhızıdaya'ne' majıvanıge.
 Sare' darevınyı. Nımi mena dara dıwa. Nemıre
 sımunyavı sarımı wılamwaaiha!. Sarevı
 yıhıgaimwagya'neina sarımı kabalapi nemı
 sarımıtıye'mwannabaina yaade' tewaanyası.
 Yı nabaai sarımı gaala kuna kamwaalapi
 nemı sarımıtıgaala ye'mwannamwaaina

yaade' tewaanyasi. ⁴ N̄im̄i sar̄im̄inȳina ȳlaaya yadi d̄raḡinna yawi'di ku'maayaba ȳih̄izalikurakȳvanige. N̄im̄i sar̄im̄inȳina wi'nena sar̄im̄inȳine yaya' munyaba makimanige. Yuya taanginya neȳma'nade sanḡi sar̄im̄i ȳwa'daasa'na n̄im̄ire kuryari yunebanna nȳvaimwaman̄!. Nabaai ȳlaaya naange' n̄im̄inȳi yuneba yeku'nawiresi'man̄!.

⁵ Taanginya sare' darevinȳi. Sinnawi Piroviji Maazathon̄yana bi'ma'mwa'dohaa' daz̄imaḡi kimaḡij̄i nem̄ire k̄laakej̄ik̄i kwaamu'na mamwaalȳwa'do. Aawa. Taanginya dala p̄in̄inna p̄in̄nnanya neȳma'n̄wa'dikenḡi. Ȳi mwasi maḡi nem̄inȳi maiyagaalyaj̄i maangej̄i war̄ina. Ȳi kus̄maḡi nem̄i lika ȳna. ⁶ Sare' k̄ri' taanginya k̄in̄nnakeraav̄i ȳvaimwadei Got̄yai nem̄inȳi neȳvaimwamwa!. Ȳi sai Taaitazari maryasaabakei nem̄inyabanna bi'ma'mwakev̄i sai nem̄ire s̄imunyav̄i neȳvaimwamwa!. ⁷ Taaitazai nem̄inyabanna bi'ma'mwake'na yune dazah̄iriv̄ina Got̄yai neȳvaimwamwake' mi ȳwa!. Aawa. Sar̄im̄i Taaitazare s̄imunyav̄i ȳvaimwanna kiwa'daa' sahwai yagaala datha' makabiwakev̄i Got̄yai nem̄i kwainaav̄ire s̄imunyav̄i neȳvaimwamwa!. Taaitazai dara ned̄wa!. Sar̄im̄i n̄im̄inȳi t̄inna wanganya'na tewaanya ȳh̄ivu'nada ȳi sar̄im̄ire s̄imunya' k̄inna d̄ivan̄i!. Sara yadi'v̄i n̄im̄ij̄i avaaiz̄munya'na ye'mwannamwaalya'na sar̄im̄i s̄imunya kwallaalya yawi'man̄ga!. Sarev̄idaa'nȳi n̄im̄i ȳlaaya naanga naanga ȳvanige. ⁸ Sare' dare'nanȳi. N̄im̄ire p̄ikar̄iȳkwiav̄i yagaala d̄raḡinya' sar̄im̄ire kale

yihigaimwa'dika kiri' yi nim'i yagaala dazavina
 nim're simunya' taanga manyivan'i. Nebulyasi.
 Kigaa' sagaa' simunya' taanga nyakeinyi. Kiri'
 dahaa' aawa. Nim'i dara yawirangamanige.
 Paaziya daza' sariminyi simunya' kale
 yihigaimwa'dikesi. Kiri' nabaai sa'
 maalikegaanesi. ⁹ Dahaa' nim'i yilaaya yivanige.
 Sarimire simunyav'i kale yihigaimwa'de'na
 yilaaya mivanige. Aawa. Simunya' kale
 yihigaimwa'de' sarimire simunyav'i mudikebwii
 yawiramaa'mwa'daasa'nanyi. Sare' darevinyi.
 Sariminyi simunyav'i kale daza' Gotiyai
 marayihima'nawa'daavadikesi. "Nemire
 paaziyaviya yagaalya' Koridi mwaalyaraav'i
 kayaaka aane pimili' kimili' nyigalakadikal"
 kado Gotiyai sara yawa'dikesi. ¹⁰ Sare'
 darevinyi. Kale daza' Gotiyai marima'naabade
 daza' yi nem'i a'mweinaav'i simunya
 mudikebwii neyadesi. Yi sasare dazaburi
 Gotiyai neminyi nevadaihasamaa'delyi.
 Sarevi simunya mudikebwina nemire
 simunyav'i taanga maneyanna! Kiri'
 kale wiabwi yaasiwa'nanyabwi a'mwe
 Kwaakevakiyaraavirebwi yi daza' baryabwi
 gavebwi marima'naabadesi. ¹¹ Sare' darevinyi.
 Yithaanyi, Gotiyare kale daza' yi dazahiris'a'
 sariminyi dala pininna pininnanya tewaanya
 nawi'nyabura yihimarima'nawa'daavadikesi.
 Yavada'galya'na sariminyi mwolavalimwagata
 yihiwadikesi. Yi yagaainakeihi sarimire
 yagaalya yavada'gaimwa'daasange! Yi Gotiyai
 yihidikaal'bwa'de' yi sarimire yiwetawakya'na
 wagila maa'mwa'daasave! Yi Gotiyare

dıragınyavına lıka naanga yıwa'daasave! Neminyı tınnna wanganya'na sarımire sımunya' sımuyıwaala yıwa'dıkeve! Yı tewaanya'na dıragınna yadıvı' kayaa'nanya'na dıragınna nayaa yıwa'daasave! A'mwe dazai yıwetawakya'na tıvikita naange' yıwa'daasave! Yuya sangı sarımire sabwi gamire yıwetawakya savına ku'maayaba dara yıma'nıvanı' "Sarımı yıwetawakya' maayaihılyı."

¹² Sarevi, sınnawi sarıminyı paaziya' yıdave' daza!, yı a'mwe dazai yıwetawakya mena yaka gave sarına yawırena yıdave' mı!. Nabaai sahwai a'mwe pwarı kayaa'nanyabwi yıngakakerına gaverına yawıreinyı mı!. Aawa. Nımi sarımire sımunya dıragınyabwi ku'maayabanna marima'naabya'na yıdavesi. Yı Gotıyare tınnyarı sarımi tewaanya nawı'nyabura neya'neihi neminyına tewaanya yıhıvu'nıvanıke'nanyı. Sarımı sara yawıramaata'ne' yıdave'nanyı. ¹³ Sarevi nemire sımunyavı tewaanya neyıvaimwadıvisaihılyı. Sare kırı' neyıvaimwange' gave' mı!. Nemı yılaaya naanga yuna yıvanıgo. Sarımı yuyaihi tewaanna yadıvı' Taaitazare kuryai kave mena yımwaanihıvanıgasa'na sahwai yılaaya yıvanı!. Gamire yılaaya sasare dazabwi wangadaa yı nemıji yılaaya naanga yuna yıvanıgo. ¹⁴ Sare' dare'nanyı. Sınnawi nımi Taaitazarı wıdadı sarıminne yaya' munyaba makıle daza'na, yıwetawakya mye'na, nımi re yagaala dazavı wagıla mamaariwa. Aawa. Yuya yagaala nemı yıhıtho daza yı naanga nebulya'nanya warıkabaaibı' yı savı

Taaitazaryaba sariminne yaya' munyaba makilo yagaala daza' yagaala naanga nebulya'nanyasi.

15 Taaitazai sariminyawinna kabi'mava' yi' sarimi "Yiwetawakya nyaadikajit," lika yiwaaineva sahwari maaresalyi. Yi' sarimi yuyaihi sahware yagaalya' midinna yesaihilyi. Sahwai yune dazahibwina yawi'da yi' gamire simunyai yawiririkirakyai sariminyawinna yuna wa'daawadelyi. **16** Dahaa' nimti nebulya'diraginna dara limwamwa. Sarimi saihi yuya yidata sabura nayaa nebulya'na jideihilyi. Yi' sasare saburi nimti yilaaya yivanige.

8

*Kiraazitiyar i l̄imwadivisara
kwiya'mweraavina yanga wijaavesa'nesi.*

1 Nya'mweihi, dahaa' nemti dara yihibiziwiryaana! Piroviji Maazathoniya Kiraazitiyare kusilaanyangiyaraav i Gotiyai yanga wigaimwadaa'nyi sahwara nawi'nyina yiwaa sare. **2** Kiraazitiyarina sahwaraavitaanga naange' kima'na' yi' sahwaraavire simunyavi taanginya sabwi yaamiji yijawaala yakebulyi. Yijawaala dazaburi sahwara kayaa'na nebulya'na mwaalesare. Kiri'sahwara yune yilaaya naanga nebulya'nanya' kininnakere. Nabaai sahwara yune kewewin'i gilyivita maayare. Yi' sarevi dazahwara piwinya kwiya'mweraav i gaimwagya'ne simunya diraginna nayaa yawiramaa'divisare. **3** Sare' dare'nanyi. Nimti nayaa wangadi jalikurakivanige. Kumire nigwia maalikengi

n̄gwia yanga w̄jaaya'ne k̄n̄nnakera yune sara w̄jaavadiv̄sare. Yo, sahiburi wavila'div̄! n̄gwia p̄niji w̄jaavadiv̄sare. Kunnya s̄munyaburi m̄d̄d̄div̄! n̄gwia daza wakadiv̄sangi. ⁴ Ȳ sahwara nem̄nyi diraginna nedadiv̄! ȳdaanganna "Wawinya Gotiyare tewaanyara Juthiya mwaalyaraavine yanga gaimwange' nem̄ w̄jaaya'neinaav̄ d̄nej̄la! 'Naanga sabwi mi nyaadika!' dona ȳhih̄th̄vanigo. Kave mwaaihasa' aawa! Kusilaanyanḡya pwaraji sara ȳrakurayaana!" ⁵ Sinnawi nem̄ dara l̄mwagaro. Sahwara n̄gwia p̄ni pwaraavina w̄jaavip̄derera. Sare k̄ri' yune sasare ȳpi'ne'na mi'. Aawa. Aayagaa' Naangerina kum̄nyidaasi w̄jaavineva Gotiyare s̄munyav̄ m̄d̄d̄div̄! ȳ sara ya'nera nem̄ kwainaavina' kum̄nyi w̄jaavintwaa!. ⁶ Maazathoniya mwaalyaraavine sare' nem̄ Taaitazari yaamij̄ w̄diwo. "Ȳ sinnawi sagaa' sahwai pwaraavi n̄gwianna wawinya w̄gaimwanga daza' Koridi mwaalyara ya'neraav̄ gaai w̄idakabaab̄! w̄dihaa'bwarana! Sarevi sahwaraayaba yanga gaimwanga nawi'nya sa' nayaa ȳ'mwannana!" yawirona sara yaamij̄ w̄diwo. ⁷ Yuyaburaavi sarim̄ yunebanna tewaanna yadivisaihili. Ȳ Kiraazitiyar̄ diraginna yunebanna l̄mwadiv̄!, ȳ Kiraazitiyar̄ine yagaala yuna diraginna w̄ijiwaakadiv̄! ȳ yune s̄munya nawi'nya kin̄nnakeihili. Ȳ sarevi sarim̄ Gotiyare wawinya ya sabwina yunebanna nebulya'na dikaa'div̄! ȳ nem̄nyi na yunebanna nebulya'na ȳhih̄vu'nadeihili. Ȳ sasare saihi yunebanna

tewaanna yadivitabaaibit' dahaa! "Yanga gaimwanga nawit'nya dazabwi yi, yunebanna wijaayabwi yaana!" dapiti sara jila!

⁸ Savina nimti kitiwinya dakya'ne' mihi'zivanige. Aawa. Maazathoniya mwaalyara a'mwe pwaraavina nebulya'na dikaa'divit' tewaanya yadivisanna jalikurakena sarimire kale saburi yaamiji yihivanige. Sa' nemti yawiraade'na sarimire kale sabwi sa' naanga nebulya'nanya' sahwaraavire'bisasira. ⁹ Sare' darevinyi. Sarimi mena dara yawit'maniga!. Nemire Naangei Jizaazai Kiraazitiyare yanga gaimwanga nawit'nyaange'na yake'nanya. Yit sahwai nawit'nya naangengi aaya kaavilyalyi. Kiriti sariminyi gaimwanga yihya'nei gitlyivita maayai yima'nakelyi. Yit sariminyina "Waryaanya sabwi limwadienyavi nawit'nya naange kininnakera yima'nipika!" daka sarei yima'nakelyira. Sara mena yawit'maniga!. ¹⁰ Yit yihithivanige' kitwinya'na mit'. Dahaa' daza' nimire simunya' yihiziwaakivanige. Sare' darevinyi. Yit dare' sariminyine tewaanyasira. Kwarame menanyariki sarimi wawinya daza' mena dihaa'bwareta gave'na mit'. Aawa. Sareihi sinnawi sarimire simunyavi wawinya ya'na tewaanya kuna yihivu'nakeihili. ¹¹ Yit nabaai dahaa' wawinya daza' ya'ne' sarimi nayaa yit'mwannyina jideihili. Kigaa' daza'na simunyavi yime'nya'bti' dihaa'bwaretabaaibit' sarinnya gitlyivisangina yinigevanna wi'nanya'na sarimi yunebanna yime'nya'bti' jitwagyila! ¹² Sare' darevinyi. A'mwei nigwia wijaaya'na tewaanna

wivu'najai yi Gotiyai dazare sabwina tewaanya wima'nadelyi. Gotiyai yuya a'mwe dazarit witarajanna kunya yawid'a yi sahare wijaavade sanna maryawibwa'delyi. Sahwarit niggia naanga muwarikenna marayawibwa'dei mi!. ¹³ Sare' darevinyi. "Sariminyi taanginya yihyana! Pwaraavti wivwa'bwarakana!" dena yihithivanige' mi!. Aawa. Sariminyijipwaraavijip avaaina yima'nya'ne'nanyi. ¹⁴ Yit dathahaasagaa' sarimire gilyivita kwalaalya yi a'mwe gilyivisanna yinahune yima'nadivisaraavti yunebanna wiadengi. "Yi sarevidaa'nyi diyi sariimi gilyivisanna kune yima'nipiija' yi sahwaraavti kwalaalya naanga witaradera sariminyi gilyivisa yunebanna yihipika!" dena yihithivanige. Yi sasare dazabwina sariminyiji sahwaraaviji avaaina yima'nade'nanyi. ¹⁵ Sara yapiji yi dare' Gotiyare bukuyavti dinikabaaibisasi. A'mwei wapaaya manaaya kwalaalya maaraka sai kwalaalya naange kininnakai mi!. Nabaai a'mwei maali'ha maaraka sai wigainadei mi!. Yi sasarebaabibti naange kininnakeihi mwaabibzaihi wigainaderaavina yanga duzaayila!

Taaitazalyi pwaraalyi yange'ne wawinya'na Koridina wawesa'nesi.

¹⁶ Ni'mi Gotiyari sua wividivanige. Sahwai Taaitazare simunyavti yidikaa'manikelyi. Sara yadaa'nyi Taaitazai nemibti' avaaina yawi'mani!. Yi sai kwalyi sariminyine'na tewaanya wivu'nivan'i!. ¹⁷ Sare' dare'nanyi.

Sai nemire yivaimwange' maa'mwa!. Nabaai sai kwalyi wawinya savina tewaanya yaginna wiwu'nivan!. Sarevidaa'nyi yune gannya saburinanya' sariminyawinna wiwaka. ¹⁸ Yi nemi neya'mwe pwai maryaaasiwoyai salyi ye'mwanniguwaa. Yuya kusilaanya sangi neya'mwe dazai yagaala tewaanya' wijiwaakyarine yaya' munyaba makimanigasalyi. ¹⁹ Nabaai yune sasare'nanya' mi!. Aawa. Kusilaanyangine a'mwera widahilakawa'daata sai diyi nemijyi ye'mwannayamarya'nelyi yanga gaimwanga daza' Jeruzaalemine Kiraazitiyaraavina makwawaade'nanyi. Yi nemi wawinya widayadaanya daza' yi Naangerine byaanna diraginya' a'mweraavi yibwaridaakwia'nesi. Nabaai nemire simunya' giilyivi'maayaraavi wigaimwagya'ne daza' ya'na neyiwirivanike' yibwaridaakwia'nesi. ²⁰ Nem i yanga naanga maremwaala'na yivanigo savine yiwetawakya'na nyima'nadika! Sare' a'mwe aane pwai kwai yagaala kayaananya' nadathiika! Sarevidaa'nyi yi nemi neya'mwe dazai ye'mwannigwikade'na maryaaasiwo. ²¹ Sare' darevinyi. Tewaanya nawi'nya yade sabwina nemi yawirona yune Naangere tinna sarinanna mi!. Aawa. A'mwe kwaraavire tinna kwariji nayaa yivanigo. ²² Nabaai nemi neya'mwe pwai maryaaasiwoyai sarei saraalyi ye'mwanniguwa!. Kwalaalya saaminyagaa' nemi sari wawinya dala pininna pininnanyangi yidakwasangadaanyalyi. Yi nemi sari tinna wangadaawozi Naangere wawinya ya'na

dīraginna yadelyi. Dahaal' sai "Sarimti Koridit mwaalyaihi yune nawi'nyaangebwina jide'na," dīraginna līmwaga'manikei wawinya daza' ya'na dīkaa'da dīraginya yaginna yīvanikelyi.

²³ Taaitazarina sarimi dara jawiranganyidelyi. Sai nīmiji ye'mwannayadasalyi. Sariminyine'na nīmiji avaaiwawiňyalyi. Yī neya'mwe pwaraai saraarinna sarimi dara jawiranganyide. Kīraazitiyare kusilaanyangine yawisanna yadisaraalyi. Yī saraai kīrinnya wawinya savina pwara Kīraazitiyarine yaya' byaannake' munyaba makidivisaraalyi. ²⁴ Sarevīdaa'nyi sarimire kale' saraavi nayaa jīvwaridaakwila! Nabaai sarimi nawi'nya ya'ne' sariminyine yaya' munyaba makimwo sa' nebulya'nanya' jīvwaridaakwila! Yī sahwarajit kusilaanya anga geva gevanya a'mwerajit naanga nebulya'na yīhyawirangabi'de'na sara jīla!

9

¹ Sare' da'darevinyi. Yangi wījaaya' Gotiyare tewaanyaraavi wiдаaya'ne'na sarimi mena yawi'maniga'. Savina yi nīmi yagaala saaminya' mida'muna! Sarevina manyigainyadesira.

² Sare' darevinyi. Nīmi sarimire simunya' yīhīthīkka'manike' tīvi'na yawi'manige. Yī Maazathoniya mwaalyara Kīraazitiyareraavi sariminnne yaya' munyaba makidinyainyi. Yī dara wiđivanige. Kwarame sīnnawinyaavī Piroviji Gīriza mwaalyara daza' aaya mudi'na yamaasa'na mena yoviravalimwagata yesare. Yī sahwara sariminyine kadika wī'neva wawinya dazahiri' ya'na dīraginya yadaapi yi daza'

sahwara kwalaalya kwaraavī yidikaavakesi. ³ Sare kırı! yanga wijaaya'ne wawinya savına sarımınyına yaya' munyaba makilya'na sa' yaasiwa'nanya' nyima'nadika! Sare'na sarımınyawinna nya'mweraavī maryasıwaabe. Yı sinnawi nimi' wıdevaaibı' yı sarımı' nayaa sara yovıravalımwagata jemwaalyide'na maryasıwaabe. ⁴ Sarımınyawinna Maazathonıya mwaalyara nımiji' nye'mwannıgupıjara sarımı' nayaa yemwaala myadapi tınnı yıhwangabıza'na yı nemı' wagıla nama-raadika! Yı nabaai sarımı' kwaihılı' wagıla yıhye'mwannamaraadeihi dıngaka! Nemı' sarımınyına dıragınna nebulya'na yawırakadaa sarımınyına dıragınna sara wıdo. ⁵ Sareviadaa'nyı' nımi' dara yawı'mwa. Nya'mwe saraavı nımi' nayaa dıragınna wıdıma! Kumı sinnawi nıminyı' waanapıji' sarımınyawinna bi'mapı'de'nanyı'. Yı sarımı' tewaanya naanga yanga wia'neihi mena dahesa' nayaa tıvi'na yovırawakapıji' ba'mujıyagaa' nıgwımaaya saraavına maryasaabya'ne' mena waradesi. Yı yanga daza' tewaanya naanga yanga wia'bı' yı yemwaala yadesi. Nemı' yıhımwagi'nadaanya' nıgwıabıtı' mı'!

⁶ Yı pwaraavına yanga wijaayabwi daresi. A'mwei tıka munne maalı'na burıdei, nabaai sai yune tıka munne maalıkenna maaradelyı. Yı a'mwe tewaanya naanga yange'na burıdei, nabaai sai kwalaalya naanga yange'na maaradelyı. ⁷ Sabaaibı' sarımınyıdaa'nya gazaizai gannya sımunyavı mena yawırakoji' yı yune sahıburına mıdınoji'

sara wijaavana! Yit sai yanga wijaaya'na simunya' taanga nuyadika! Sahwai dara yawi'da "A'mwera diraginna nyivanigasa'na yi sasare sahiburi wijaavanigeinyi," nujaavadika! Sare' darevinyi. Nigwiyange'na a'mwei yilaaya yaderina yi Gotiyari tewaanya wi'vu'nivaneke'nanyi. ⁸ Yit Gotiyai sahwai sariminyine'na yiniga wi'na yannelyi. Yit sariminyina yanga gaimwanga yuya wijaavada yi' sarimi' nebulya' yunebanna yihyadeihili. Sahwai "Yuyagaa' yuyangi gilyivita yuyanna kininnakeihi myihigainyadeihi yiniga nebulya' wi'nanyaihi yuna mwaalina jila! Yit wawinya tewaanya yuya sa ya'neihi dimwaalyila!" dada yunebanna yihyadeihili. ⁹ Gotiyare bukuyavi yangeraavina dara dinikabaaibisasi.

A'mwera wia burija'ne piraihgrayiwinasinamaryadivitabaai A'mwei gilyivi'maayaraavina naanga yanga wijaavakelyi.

Yuyagaa' yuyagaa' sahware yida'maraangebwi waragothelyi.

¹⁰ Gotiyai wia burija'ne a'mweraavina yanga wijaavadei yi' sahwai wapaaya dala pininna pininna nya'ne yihizavadaawori sareihi yuyaihi tika nayaa dinyaideihili. Yit Gotiyai gilyivisang (wiang) sarimi' yiniga wi'nanya pwaraavina wijaaya'neihirina yihizaavadelyi. Yit a'mwera tika wapaaya wia buridivisa yi' sare naanga yima'naddevaaibi' sarimire gilyivisa naanga (sila naanga, wapaaya naanga) yima'nadaa'nyi yanga nawi'nyabwi yida'maraangebwi naanna kuna jideihili. ¹¹ Yit gazazang'i sarimi' gilyivita kwalaalya yunebanna yihwakadeihili.

Gilyivita kwalaalyangidaa'nya pwaraavì yanga yìniga wi'na wijaaya'ne yihwakadeihìlyì. Yì nemìre wawinya savì sìhumale sarimìre daza' neya'mweraavì gaimwagathe'na Gotiyari "Su! Su!" wìdipì'dere. ¹² Sare' dare'nanyì. Gotiyare a'mwe tewaanyaraavì gaimwanga ya'ne' jide wawinya', sasare saburi sahwaraavìre gilyivisanna mudaasaderaavì yunebanna yivanì!. Nabaai yune sasare' mì!. Aawa. Sasare dazaburi kwalaalyara yadaapiya'na yilaayasi Gotiyari "Su! Su!" wìjasì maanga yuneba wìresi'nawìdihi'ta yade'nanyì. ¹³ Yì sarimì wawinya yivanigata daza' sarimìre yadivita sabwi ku'maayaba marima'naabathesi. Yì sarimì Kiraazitìyare yagaala tewaanya' nayaajalikurakadi'vìsaburi kwaakewì mwaaihasa'najì yì nabaai Juthiya mwaalyaraavìna yanga naange' nayaawijavadaapi sahwrajì a'mwe yuya pwara kwarajì sarimìre ye'mwannayivanigasa' wangabi'de'najì yì sahwara Gotiyarìne yaya' byaannake' munyaba makibi'dere. ¹⁴ Nabaai sahwara yawipi'de'na "Gotiyare yanga gaimwange' wavila'nike' yihwaradesi." Sarevi yì nabaai sahwara sariminyì wanganya'nera sariminyìna tewaanya wìvu'naderera. Yì sara yadivì Gotiyari "Su! Su!" wìdadivì yidaanganna kyapiji sahwai tewaanya yihyatheihiyì. ¹⁵ Gotiyai gannya Gawaalikì yanga nejaavakelyì. Yanga sa' naangaangesi. Nemì daza' yìniga wi'na yunebanna yawi'daa daathe' mì!. Yì yanga daza'na nemì Gotiyari "Su! Su!" diraginna widaana!

10

Apozeltyaraavi kayaakyagaala wi' desa' Poli walamarakake'nesi.

¹ A'mwe pwara n̄iminyiña kwaasi yagaalya' dara dadivikti "Sahwai nemijj̄ neye'mwannemwaaida gamī sarine yaya' kwaakewī marima'nadelyī. Kirī' nabaai gamī menyaba mwaaida sahwai yagaala d̄raginaange nedasaabadeleyī." Polinyī n̄imi sainȳ K̄raazit̄iyare kwaamu'nanyabulyī bwiwanna maremwaalyabulyī nayaa m̄ididi sareinȳ kave d̄raginna yihithivanige. ² Yī dara yihidaangamanige. D̄ividaa'nyī n̄imi sariminyawinna kabi'mava'muj̄ yī a'mwe sahwara mala nayaa yiwannipika! Akai, a'mwe sahwaraav̄ n̄imi yagaala d̄raginya' nudiwika! Sahwara neminyiña dara yawīd̄ivisa'na "Kilaakejik̄ya yawita saburī yamaryadivik̄ira," nayaa d̄raginna wi'dide'nanyī. Sara d̄raginna yawirangamanige' kirī' baa'nana! Simunya yarai kyavada'galayawirapijī sara myavada'galyī yihyiwineinyī. ³ Kilaakejik̄ya yawita saburī myamaryadaanyī. Sare' darevinyī. Kilaakejik̄i yamaryadaa kirī' kayaa'nanya neyīma'nadaa'nyī kilaakejik̄ya yawita saburiña kayaa'nanya dathiwadaanyaine. ⁴ Sare' darevinyī. Yuyaj̄i mala tannya'ne sa nemī limwagako sa kilaakejik̄ya yawita saburiyanna mī!. Aawa. Sa Gotiyare d̄raginya' kininnakenna yikamaangeraavire maihurīta d̄raginya yiniga wi'na wo'dalasi'nade'na. ⁵ Nem̄i

sahwaraavire s̄imunya wo'daidaanyaine. Nabaai yuya sabura munya ke'beva daa'da a'mwera "Gotiyari yawiranganaana!" dadiv'i yadivisaraavine tusa' kaanya tihi'devura, sabura k̄buraj̄i wo'daidaanyasi. Ȳi sara yadaa nem̄i a'mweinaavire yawita yuya sa K̄raazit̄iyari midinya'nenḡna kalavuza ȳralimwaga'daanyaine. ⁶ Ȳi nem̄i mena yawibwa'nona sarim̄nyina yemwaala yigo. Sarim̄i nemire yuya yagaala sa dinemidinyidehaa' ȳi nabaai nem̄i yagaalya' galazek̄i vaidivita a'mwe yuyaraavi kumire kayaa'nanyabwina wirivik̄raadeine. Sareina yawiralimwagata yivanigoinera.

⁷ Sarim̄ire tinnyanḡi yihwarika dazanna Apozeliyainaavinenenna nayaa jawiranganyila! Ȳi a'mwe pwai kwai yune gami sarina diraginna limwaga'da "Nimi K̄raazit̄iyareinyi mwaaihe," ȳi sai s̄imunya' ayahi yawiran! Gannya s̄imunyavine'na yoj̄i dara yawiran! "Ȳi nimi K̄raazit̄iyareinyi mwaaihebaabi! Polij̄i Apozeliya pwaraji K̄raazit̄iyarer." ⁸

Sare' darevinyi. Naangei neminyina sarim̄ire diraginna limwangebwi diraginya yihwagaathe'na gannya diraginya nejaavakeine. Sa' sarim̄nyi kayaaka yihigalakaade'na mi!. Ȳi diraginya sa'na nimi yune neminne yaya sanna makilaaja' yi sa'na wagila maarideinyi mi!. ⁹ Kir'i nimi "Aala!" diwa. Sarimi niminyina dara yawi'maniga! "Gamire paaziyangi neminyi lika dahaneyirigaimani!" Sare' sarimi yawisa'na "Aala!" dadit mi'na yihithiwa.

10 Sare' dare'nanyi. A'mwe pwara n̄iminyina dara dadivisare "Yo, gamire paaziya naanga k̄ininnake ȳt yagaala diraginya k̄ininnakengi. Kiri' gami sai kabi'mavoji nemi gamire kilaakejik̄ tinna wangadaawori diraginya maayalyi. Ȳt sagaa' gamire yagaalya' yaasiwa'nanyasi." **11** Sasarera nayaan dara yawipika! Nemii sariminyi menya keibeava yibwa'nadozi yune yagaalya' sariminyina pikarya yida'daanya' ȳt nabaai nemi sarimiij̄i yihye'mwannamwalaaja' nemi avaainanyabwi yagaala sa' sara yihyadaanyasi.

12 Sare' darevinyi. Nemii simunya kwalaalya yawi'manigo. Ȳt "A'mwe pwarabi' avaainainera!" nemi yiniga wi'na daanneina mi!. Sahwara yune kuminne yayanna munyaba makinadivisare. Ȳt nemire sabulyi akwaraavire sabulyi yiniga wi'na maryawi'bwareanneina mi!. Aawa. A'mwe dazara yune kumire saburine yaamijiita wakadiv'i "Tewaainera," maryawi'bwa'divisare. Sahwara kumire yawsangina maryawi'bwa'nadivisare. Ȳt sarera simunya maayare. Kwaakevakiyara kunnya yawsabwina nayaan maryawi'bwa'nadivisara mi!. **13** Sahwara sara yadiv'i kiri' Apozeliyaina neminne yaya' munyaba makilyavina nemire yitaasavi wavilavaadeina mi!. Aawa. Yitaata savi Gotiyai yaamijiita wakada yitaasa' maryawi'bwaraka yanga nejaava!. Nemii yitaata yune dazahirivina mididaanyaine. Nemii sahirivi kusawi midinona sarimi kwaihiryawinna bi'mavoine. **14** Sare' darevinyi. Nemii sariminyawinna

mabi'mayī yaajī kwaj̄i nemire yitaasav̄i kavari'mavaadik̄kebaaib̄ī pilaanna nemī saina d̄raginna wavila'manigoina mī!. Aawa. Sare' darevinyī. Sinnaw̄i sariminyawinna bi'mavona sariminyawinna Kiraazit̄iyarine yagaala tewaanya' yihimakabovina sarimī nemire yitaasav̄i mwaaiha!. ¹⁵ Wawinya p̄in̄inḡi a'mwe pwara gaalyagaa' miraagīkiresangina neminne yaya' mamakilyivanigo. Nemire yitaasav̄i Gotiyai dahilakaka wawinya sav̄i mavari'mayona sara mi. Aawa. Nem̄ī simunya d̄raginya dara yawirakivanigo. Sarimire d̄raginna limwangebw̄i sarimire simunyav̄i d̄raginaanga mena kima'nojī nemire yitaasav̄i yinigeva wawinya sa' yunebanna yīmwannaade'nanyī. ¹⁶ Yī sariminyī bulyimagī mwaaihata kwaaka pimagine Naangerina kadika mu'nyadiv̄isaraayawinna nemī yagaala tewaanya' wijiwakamaryaade'nanyī. Nemire yitaasav̄i pari'makwuya yaadeina mī!. A'mwe pware yaamijita wakinikeba mena yakengina neminne yaya' yaasiwa makilaanneina mī!. "Wawinya sa' nemī saina yagosira," majadaanyainera. ¹⁷ Aawa. "A'mwe gaminne yaya' munyaba makidei yī Naangerina gaverina nayaa sara makilana!" ¹⁸ Sare' darevinyī. A'mwe yune gannya yaya'na munyaba makilajai yī dazar̄ Gotiyai yawiramaaradei mī!. Aawa. A'mwe Naangei gamire yaya' makilajai yune a'mwe sahwar̄ yawiramaaradelyī.

*Pol̄ kwaasī apozel̄iyaraav̄irebwi ku'maayaba
jal̄ikurakake'nesī.*

¹ Akai, dara nȳvu'n̄van̄ikeinyī. N̄im̄i s̄imumaaya maalī'nanya yagaala kave du'nyīla! Maanga yarai manyīd̄ip̄inera! K̄rī' ȳih̄ith̄iwe' baa'neka! Sar̄im̄i maanga maj̄i, nayaa kave nyu'nad̄iv̄isaih̄ilyī. ² Sare' darev̄inyī. Got̄iyarı̄daa'nya w̄vu'nyabwina sar̄im̄inyīne tewaanya nȳvu'nadeih̄ilyī. Got̄iyai a'mweraav̄ina "N̄innya'n̄eraavi dah̄ilak̄imal!" dada yī sasare dazah̄iburī sar̄im̄inyīna d̄draḡinna yawī'man̄ige. Sare' darev̄inyī. Gave pwar̄ina kwala maa'nya'na sar̄im̄inyī mena ȳih̄ithah̄ilak̄iweihīlyī. Yī sahwai K̄raazītīyalyī. Yī sahwaihi a'mwazid̄raaya tewaanya' mwaaid̄e'b̄isaih̄ir̄ K̄raazītīyar̄ina ȳih̄imaakīdeih̄ilyī. ³ K̄rī' nabaai n̄im̄i līka dara ȳwa. Kamaala sai kwaasīya sabwina s̄imunya naanga yawī'dei s̄innaw̄t k̄igaa' Ȳivav̄i kwaasī yagaala sa' w̄ijaakabaaib̄ī sasare sabwi nayihima'nadīka! Sar̄im̄ire s̄imunyanḡi yune K̄raazītīyar̄ine yawita dazabulyī yune gam̄inyīna tewaanna yīda'na ȳih̄ivu'nya dazabulyī ȳih̄war̄ikebulyī. Akai, sarev̄ina sar̄im̄ire s̄imunya sa kayaaka nayihigalakad̄ika! N̄im̄i daza'na līka ȳivan̄ige. ⁴ Sare' darev̄inyī. A'mwe kwai sar̄im̄inyawinna yīma'naabada Jizaaza pwar̄ina ȳih̄iz̄iwaakadei. Nem̄i ȳih̄iz̄iwaakoyai yī Jizaazai sahwar̄ina mī!. Yī sasare dazaburī sar̄im̄i kurya nabinanyai maa'd̄iv̄isaih̄ilyī. S̄innaw̄t sar̄im̄i maareta Kurya Tewaanya dazaina mī!. Yī sar̄im̄i yagaala tewaanya nabinanya' maa'man̄ige!. S̄innaw̄t

sarimti yagaala tewaanya maareta daza'na mi'. A'mwe sai sarimtuyi tinnyaba sasare sabwi yadei yi sahwarit kave wi'nivangasaihiile! ⁵ Sare' darevinyi. Nitmi dara yawi'manige. Mudikera sara yihithadiv'i nabaai, "Apozeliya nawi'nyaanga wavila'nikeine," dadivisaraav'i dalaangewi aane piburina kiburina maali'na wila'nata mijvanigena! ⁶ Kirit' yagaala wijav'i nitmi nayaay miwirinikeinyi dahamwaaihe? Baa'nana! Sare kirit' nitmi simunya yawisa'na kuna manyimudaasiyan'i. Aawa. Sarimtuyina yuya simunya yawita yuya sa nemi yadaanya yuya saburana yihibwaridaakwo.

⁷ Nitmi Gotiyare yagaala tewaanya' yange'na yihiziwaakeinyi. Yi sara yadi nitmi savina nigwia maareinyi mi'. "Yagaala nebulya' yihiziwaakadi sarimtuyi munyaba makilima!" dena nigwia mamaarya dazaburi nitmi sainyi walamarake. Sara yene'na nitmi dazabwi ye' yiwtawakyabwi dingaka? ⁸ Kiraazit'yare kusilaanya piningi sarimtuyi yihithaaya'nev'i nitmuyi nyigaimwagya'ne nigwia maareinyi. Yi sasare saburi sahwaraavire gilyivisa nitmi yaasiwa' mwagi'nya'bisisi. Kumire widaayavina mi'. Sarimtuyine'nanyi. ⁹ Sinnawi nitmi sarimiji yihye'mwannemwaalena yi nitmi gilyivisanna nyigainakegaa' yi dazagaa' sarimijiya a'mwe aane pwarina kwarina taanga wijaaveinyi mi'. Sare' darevinyi. Neya'mwerana Maazathoniyadaa'nyara anga Koridina yi'maveva gilyivita nyigainadaasiya sahwara yunebanna ye'. Yi gilyivita yuya nitmi nayaay yavada'gainadi sarimtuyina nitmi

taanga pimili' kimiili' mayihizaaye. Nabaai divi yuyagaa' yi nimi nayaa kuna sara yideinyi.

10 Yagaala nebulya'nanya Kiraazitiyare' sa' nimi nyi sahwainyi nyari'. Sareviadaa'nyi yuya Pirovij Gıriza simagi nimirne yaya' munyaba makidi yadiya dazabwina a'mwe aane pwai nimirre tusa' yaya' makilya'ne' kaanya yiniga wi'na tihiradei mi'. **11** Nimi sasare sa' baari'na yivanigena? Nimi sariminyina tewaanya manyivu'nyivankeinyi dingaka! Aawa. Gotiyai mena nyawi'mani'. Nimi sariminyi nyivu'nadeinyi. **12** Sare kiri' "Pwara kumirne yaya' munyaba makilya'ne tusa'na 'Polimiva avaaina yadivitabaaibi' sabwina biraana!' dadivi' yaamiji yina yadaapi 'Tuta sa' kaanya tihiroma!' dena sarimirre nitgwia maa'dinyainyi mi'. Yi nabaai nimi yune sasara yideinyi."

13 Sare' darevinyi. A'mwe dazara kwaasiya apozeliyare. Sahwara kwaasi yadivisare. Sahwara kumirebwi marovinya yadiv'i yune kilakejikina "Kiraazitiyare Apozeliyainera," dahilakimaniga!. **14** Yi dazavine'na sarimi atika mamaru'napina! Sare' dare'nesi. Saataani gami sai gannya kwaasiyabwi marovinada yune kilakejikinanya' sai baakeviya ejeliyaibi' yima'nadelyi. **15** Sasare savidaa'nyi gamire widaayadivita a'mwera kwaraj kumirebwi kwaasi marovinya yadiv'i a'mwe yida'maraangebwi yadivsarabisara kwaasi yima'nadivisa' naange' daaka! Yi a'mwe sahwara dividaa'nyi kumire kwaasi yadivita sabwina tivikitita kayaa'nanya maapidere. Kumire aayagaa'ne' kayaa'nanya sahir'i warit'.

16 Sınnawı̄ mena yı̄hı̄thı̄we' nı̄mıt ayahi yı̄hı̄thı̄ma! A'mwe pwai kwai nı̄mınyı̄na dara nyawı̄radı̄! "Sai a'mwe sı̄mumaayalyı̄." Kırı̄t sare' yawı̄rya'neihı̄rı̄ yı̄hı̄vu'naja' "Nı̄mıt kwainyı̄jı̄ sı̄mumaayaibı̄sainyı̄ nı̄mınne yaya' munyaba makılı̄ma!" kada'mujı̄ kave dı̄nyu'naabyı̄la! **17** Nı̄mıt Naangei yakebwı̄ mamı̄dını̄yadı̄ yagaala dara majı̄vanı̄ge. Aawa. Sı̄mumaayaibı̄ yagaalya' yaya' munyaba makılı̄ya'a nı̄mıt dı̄ragı̄nna yı̄vanı̄ge' dara dahathı̄vanı̄ge. **18** A'mwe kwalaalyara kı̄laakejı̄kı̄yabwi mı̄dı̄dı̄vı̄ yı̄ kumınne yune yaya sangı̄na munyaba makimanı̄gasavı̄ yı̄ dahaa' nı̄mıt kwainyı̄jı̄ yaya' munyaba maalī'na makılı̄deinyı̄. **19** Sare' dare'nesı̄. Sarı̄mıt a'mwe sı̄mumaayaraavı̄ kwaası̄ yagaala yı̄hı̄zı̄waakadı̄visaraavı̄ yı̄laaya'na kave wı̄nı̄vanı̄ga'. Sarevı̄ sı̄munya tewaanya' kını̄nnakeihi daa! **20** Sare' darevı̄nyı̄. A'mwe pwai kwai gamı̄re yaasīwa'wawı̄nya'na yı̄hı̄mwagi'namakabaza' yı̄ sai sarı̄mı̄re gılı̄yı̄vı̄ta yuya yunebanna yaja' yı̄ sai gamı̄re kwaasīya'na yı̄hı̄galaja' yı̄ sai kayaa'na yı̄hibwaakaja' yı̄ sai sarı̄mı̄re sı̄dalengı̄ mala yı̄hı̄ramaja' yı̄ sara yı̄hyadaawori sare sarı̄ kave nayaanı̄ wı̄nı̄vanı̄gasaihı̄le! **21** We'! Sasare kayaa'nanya sabwi ya'ne sahwara yadı̄visanna nemı̄ dı̄ragı̄nya maayaine. Sarevı̄ yı̄ nı̄mıt savı̄na jalı̄kurakı̄we' yı̄ nı̄mıt wagı̄lya' nyı̄vwa'nanneinye!

Nabaai a'mwe pwai kwai dı̄ragı̄nna yada gannya sabwina jalı̄kurakaddevurı̄na yı̄ dazahı̄burı̄na nı̄mıt kwainyı̄jı̄ dı̄ragı̄nya

yadit jalikurakideinyi. Sara diwe' a'mwe simumaayaainyibi' diwebaaibisasi. ²² Sahwara Yiviruyara dingaka? Yi nimti kwainyijnyi. Ne Jaikopimidaa'nyara Yizireliyara dingaka? Yi nimti kwainyiji. Ne Eviraamimire yisiwiara dingaka? Yi nimti kwainyiji.

²³ Kiraazitiyari widaayadivitara dingaka? A'mwe wana sidu'maaya yune navinnavika nebulya'nanyaibisainyi dara dima! Yi nimti wavila'dinyainyi. Yagiyagi wawinya kwalaalya naangengina wavila'na. Nimire wawinya'na kalavuza kwalaalya naangengi yirakesangina wavila'na. A'mwera niminyi mala naange nyiradaapiri yi dazavt sahwaraavt nebulya'na wavila'na. Kwalaalyagaal nebawa kabaimudikeinye! ²⁴ Yi yirika dahasaai dahasaai dahaa' sarevit Juyara wila kayaa'nanyaabaalyi nyili'bware!. Kuna nyili'bwa'divit aaya' teti naainiyavi (39) tamidaakuna nyadiviki. Sarevit aya kiba nimti baligirasainyi. ²⁵ Yirika dahasaai dahaa' Romiyara yisarikaji nyirame!. Gave pigaa' a'mwe pwara silyajit liwakina nye!. Gotiyare wawinya'na wodit yirika dahasaai dahaa' sipiya' kayaaka yinyina kya' nimti saalaalyavi yiwina kyiwidikeinyi. Yi sarevitdaa'nyi pigaa' sawita piriti' yirite piriti' saalaalya naangevi a'ba yilaramaryeinyi.

²⁶ Nimire widaayaburi kwalaalyagaal nimti tuta saaminyavi waweinyi. Aalya yarai bwalyawodaa'nyi yiwina kiwidikeinyi sara yeinyi. Yi a'mwe kuka yipalamaa'divisaraavire asiri saba sana yiwina kiwidikeinyi. Yi nimire yisavaakiyara Kiraazitiyarina sinna

t̄ka w̄da'daa'nyi n̄m̄nyi'na "Kayaaka ȳgalaana!" deva sara kanȳramak̄pi'd̄keinyi. Ȳi a'mwe aj̄mya p̄in̄nḡya pwara sara kwaraj̄ "Kayaaka ȳgalaana!" deva sara kanȳramak̄pi'd̄keinyi. Ȳi anga naangeba sara ȳw̄ina kiw̄d̄keinyi. Ȳi kwaaka a'mwamaayav̄i sara ȳw̄ina kiw̄d̄keinyi. Ȳi saalaalyav̄i sara ȳw̄ina kiw̄d̄keinyi. Ȳi a'mwe "Nem̄ K̄iraaz̄tiyareinera. Ja'mweinera," kwaasi dad̄visaraav̄re as̄iri sara ȳw̄ina kiw̄d̄keinyi.

27 N̄m̄i waw̄nya kwalaalya yaḡiyagi sara yeinyi. D̄raḡinna m̄raaḡik̄reinyi. Kwalaalyagaa' sawi'waw̄nya yadi se wareinyi mi'. Mi'ji'na mwaal̄na yadi aalya'na baleinyi. Kwalaalyagaa' K̄iraaz̄tiyare waw̄nya'na t̄ka wapaaya yagalya'maveinyi. N̄m̄nyi ȳr̄ila nyadaa'nyi baazi'ma'nyanna kune nȳma'nakeinyi.

28 Nabaai yune sahiñinanna mi'. P̄in̄ warike wav̄ila'n̄keinyi'na wibwaridaakuwanikenḡ. Yuya ȳr̄ikerikaavi n̄m̄i K̄iraaz̄tiyare kus̄laanya yuya sangi maremwaalya'na s̄imunya kwalaalya yawi'd̄inyainy. Ȳi daza' taanginya naanga nebulya'nanya' nyak̄ivan̄i!. **29** Ȳi a'mwei K̄iraaz̄tiyar̄ l̄mwadei gam̄ire kuryai d̄raḡinya maayai yoj̄ya'na yi n̄m̄i kwainy. gam̄ib̄i'na naj̄nanyainy ye'mwannamwaal̄deinyi midaaka! Ȳi a'mwe kayaa'nanyav̄i ȳd̄ihwaki'naraawajai yi daza'na n̄m̄ire s̄imunyav̄i kale dus̄ina, daanga naanga d̄ike'b̄i' nȳiḡinyi'wannaradeinyi midaaka!

30 Nabaai n̄m̄i yev̄na "Kwalaalyanna d̄ij̄i," yawi'mujainy iyi n̄m̄i dara d̄ideinyi. N̄m̄i d̄raḡinya maayainyira. Ȳi dazav̄na

niminne yaya' munyaba nayaan makilideinyi. ³¹ Gotiyai, Naanga Jizaazarit Gani maangei sahwai niminyina dara yawit'delyi "Sai kwaasi majiwa!" Nemti yuyagaa'na sahwarine yaya' munyaba makidaanyai sara yawit'delyi. ³² Yiti sarimi nayaan yawiranganya'neihiri "Poli diraginya maayalyi," yithithima! Damaazikazi saba Aaretazai Kingiyai mwaala!. Sarei kiyaapiya naangeri anga naanga Damaazikazi tikuryav maremwaalya'neri dahilakakelyi. Yiti sahwai dame daaya'nei niminyina "Kalavuza yirima!" daka nyakelyi. ³³ Sara kanya' nya'mwe pwara soigilya naangevi lika wilanyimarulakeva angebanya sikurikevi munyaba dabu'nikevi niminyi wilyabaari makwasaabina nye!. Yithaa, sara kanye' nimi walaabina yina yena likaanya wina ye. Sarevdaa'nyi yiti nimi kiyaapiyare asiri makwasakena yi nimi likaanya wina ye. Saza yadinyainyi wirisainyi.

12

¹ Tusari' pitri' mi!. Nimi yune niminne yaya' munyaba makimujainyi. "Nebulyasit, sasare dazabwi negaimwagathei' mi!", yawit'daanyi. Sarevit kiriti' a'mabaaitinna pininnajit lika yulyakya piniji Naangei marima'naabadennajit dide'nanyi. ² Kiraazitayarit wilamwaalika pwari nimi mena yawirangadinyainyi. Yiti sahwarit kwarame potiniya (14) kigaa' Gotiyai gamireba Sigunyavi menya ke'mwewinna yarai yipalamakilaawa!. Ai, sai kilaanakei dahamwaala!? Nimi myawiriwa. Sai kilaakejiti' yagalya'mata dahaya'? Nimi myawiriwa.

Gotiyai yune gave sahwaina yawi'dei. ³ Yi nimi' a'mwe dazarina yawirangadinya'inyi sahwar! Gotiyai nawi'nyabanna Parathaazi wo'nikebanna makilaawakerina. Sai kilaanakei dahamwaala'? Sai kilaakeji' yagalya'mata dahaya'? Nimi' myawiriwa. Gotiyai yawi'dei. ⁴ Siganayaba sai kadika wi'naka yagaala sangi a'mwei yiniga wi'na dannei mi!. Yi Gotiyai daza kirinajj kimaakija dakina. ⁵ Sasareri yima'nakevina nimi' gaminne yaya' munya ke'ba makilya'neinyi. Nimi'nyine'na nimirinne yaya' munyaba mamakimuna! Kirin' nimi'nyina gave piri'na dara dide'na "Nimi' diraginya maayainyira," nimirinne yaya' yiniga wi'na makili'deinyi. ⁶ Sara yiwi'neinyi. Sare' darevinyi. "Nimirinne yaya' makili'ma!" diwija' a'mwe navi'navikeinyibi' yideinyi mi!. Sare' darevinyi. Yi nimi' yagaala nebulya'na diwineinyi. Kirin' yune nimirinne yaya'na mamakilyivanige. A'mwe pwai nimi'nyina dara nyawiradika! "Pol a'mwe wana nawi'nyaangelyira." Nimi' yivanige sabwi sahwai tinna wangananneji nimi' yagaala divanigengi kadika wi'nannejji sasare sahinengi simunya nayaa yida'na yawirade'na tewaanyasi. Nebulya' dingaka? Kwaasiya' dingakaj? ⁷ Yi yuya daza Gotiyai nyibwaridaakwake wana naanga nebulya'nanyanna "Yi gaminne yaya' gami' saina naanna namakiladika!" daka sarevdaa'nyi Gotiyai lange'bisa' daange' nimirre kilaakejik nyimulya'ne' nyijaava!. Yi daza! "Saataanimirre ejeliyai Polimi' mala wiramana!" daka nyijaava!. Nimi' yune nimi'nyine'na naanna namakimudi'de'na nimi'nyi marulawakya

nya'nei daanga nyividelyi. ⁸ Dazavina “Naangei nimiñyi marasi'nana!” dena yirika dahasaai dahaa' diraginna yidaangane'nanyi. “Tewanya mwaalima!” dena yidaangane. ⁹ Kiri' nabaai sahwai dara nyida' “Nimire yanga gaimwanga naangebwi gimiñyi yiniga wilnannebuliyi. Darevinyi. Nimire diraginya' a'mwe diraginya maayaraavi wawinya yuna nebwina wiadesi.” Sarevidaan'nyi “Taanga nanyadika!” madiwina! Nim diraginya maayainyire wirita savine yaya' munyaba makidinyainyi. “Kiraazitiyare diraginya' yune niminyi nyarana!” dadì sara yide'nanyi. ¹⁰ Sarevidaan'nyi Kiraazitiyarine'na wirisangiji b iraiyagaalyangiji nyigainyangiji kayaaka nyigaidengiji taanga dala pininna pininnanyangiji nim wikira. Sare' dare'nesi. Nim diraginya maayainyi mwaala'mujiyagaa' yi dazagaa' sagaa'na diraginya nebulya'nanya' kininnakeinyi.

¹¹ Nim navi'navikeinyi yima'nawa. Kiri' nabaai nimi yadnyabwi nayaa myawiranganyiwaasavi sarimi kyanyidika'mwa'daa' yi nimi sara yima'nena yagaala sa diwa. Sare' darevinyi. Sarimi nimiñne yaya' munyaba makibiza' sa' yida'nanyabulyi. Kiri' sarimi sasara yadivitaihi mi!. Sare' darevinyi. Nim geinyira. Kiri' mudikera “Apozeliya nawi'nyaanga wavila'nikeine,” dadivita dazaraavi dalaangewi nimi mula'narige. Aane piri' kiri' manyimudaasadeinyi. ¹² Nimire simunya' diraginya yuya yivaimwannadi sarimiñyaba Gotiyare wawinya' yadi apozelija

kware wijiwaainya nebulya nimi marima'naabe. Sa yi darengi. Yijiwaainya dala pininna pininnanyajit atika maru'nasajit diraginya yajit sa yima'nikengi. **13** Sare' dare'nesi. Nimi yihye'na "Kiraazitiyare kusilaanya piningi naanga ya!. Neminyi maalika ya!." Sara yawi'manigasaihi daaka! Nimi yadinya'na sariminyine pininna yihimudaasade dingaka! Yiyihimudaasade' gave piri'nanya' daresi. Nimi sainyi gaveinyi sariminyi taanga yihizaaveinyi mi!. Sarimire gilyivisa yihimwagi'neinyi mi!. Nimirre yiwetawakya dazawaai sarimiri nayaadimarasi'nyideihile!

14 Yithaanyi, dahaa' sariminyawinna dahasaai dariki bide'na nimi yemwaala yiwa. Yi nabaai taanga mihizaayadi sarimire gilyivisa yihimwagi'ndeinyi mi!. Sare' dare'nesi. Sarimire gilyivisa maarya'na nimi mabiramaariwa. Aawa. Nimi sarimi sahwaihirii maarya'na nyivu'nivanit. Sare' darevinyi. Kaimiraayara sahwara kuvintimaangeyuraavi gaimwagya'neyuraavi gilyivisa mari'bwarakya'nera wawinya maayarera. Aawa. Yune kuvintimaangeyura kaimiraayaraavi gaimwagya'neyura mari'bwarakya wawinya sa' kininnakeyurera. Nimi sirinimaangeibisainyi sara yihithiwa. **15** Yi yihigaimwagya'neinyi nimirre gilyivita yuya wasisa'na, nimirre gaala kibulyi wasisa'na. Yi sarevina nimi "Wikira," dadinyaainyi. Nimi sariminyina tewaanya naanga naanga nyivu'naja sarevidaa'nyi sahirivi tivikita ya'ne' nimirre yihivu'nyabwi yune

maali'!nanya! jivanika! ¹⁶ Kiri' nabaai pwara sahwara niminyina dara divaniga! "Nebulyasit. Sai sarimire gilyivisa ku'maayaba maarakei mit!. Aawa. Sai a'mwe nyili'nyili'ka dadelyi. Yit kwaasiyaburi sai sarimire sinniyikaavi lika yulya'mwagakya yada sariminyi yihimwagi'namaara!." ¹⁷ Mena maryasaabera a'mwe pwara sariminyawinna besaraavidaa'nyi kwaraavire asiri nimi kwaasi yena sarimire gilyivisa dahayihimwagi'ne! ¹⁸ Nimi Taaitazarit kyadikaave yit sahwai sariminyawnna bakei, yit nimi neya'mwe pwai dazai maryasaabei saliyi ye'mwannigwawa!. Taaitazai sai kwaasi yaka sarimirennna mwagi'nakei daaka! Gamiiji sainaai simunya gave avaainanyavi kaanya yamaryolyainaai midaaka! Tuta yune gave piri'vina yibwaramakwadasainaai midaaka!

*Koridi mwaalyara yavada'gainya'neraavi
"Mala nayaa jitwannyila!" widake'nesi.*

¹⁹ Yagaala yuya dazangit sarimi danganapitiyi neminyina jawiryideihi dingaka? "Nemire tinnyari Polimivaav marida'maya'ne' yida'mwakelyi." Kiri' aawa. Gotiyare tinnyari nemit Kiraazitiyari wilamwaihoina yagaala daza divanigo. Kiri', sariminyina tewaanya nyivu'nadeihi, nemit yivanigo yuya sa, yit sariminyinenna diraginya yivaimwanga yihyadennanyi. ²⁰ Sare' darevinyi. Yit nimi lika dara yivanige nayihwangamudika! Sariminyawinna bi'mava'mujit "O, sahwaraavina simunya nayaa yawirima!" diwija' kiri' sarimi nayaa mamwaalyi yadivit sareihiri'

nayihwangamudika! Nabaai sarimti kwaihi “Polit neminyina yilaaya yana!” yawipija' kiri' nimi sainyi maanga yihiza'neinyi sareinyi nanyangabithika! Akai, sarimnyaba kayaa'nanya dala pininna pininnanya dare naradika! Maanga dinyna, tiganaarya yawi'na, sinna tika davina, pimaginyavakaavi maiyagaala dina, kayaakyagaala dina, bulayagaala dina, pihadika yibwaakina, gavamarasi'nyiyagaala dadivii' yina. Nimi dazanna yipi'ja'na lika yivanige. ²¹ Akai, sarimnyawinna ayahi kaba'mujt yisarimnyina nimire Gotiyai niminyi nanyimarulawakadika! Yit a'mwe kwalaalyaraavt yavada'gaidi sahwaraavina kinna nadiwidika! Sahwara sinnawi kayaa'nanyabwi yesara simunya mudikebwi myawiramaariwaa!. Yit sahwara kayaa'nanya girikitita'nanyabwi yina, ata limwangebwi yina, dika widadaasi yina, yi sara yadivisaraavina kinna nadiwidika!

13

¹ Dahaal sarimnyawinna nimi bide dahasaai dahaakira. Mi'na bi'mava'mujt yavada'galya'na dinike'na dara yideinyi. A'mwe pwaraai a'mwe kwaraai kwai avaaimaangi'na kajalikurakapiji yagaala daza' diraginya wa'da yagaainakeraavt yawibwarideinyi.

² Sinnawi sagaa' yiwetawakya yesaraaviji sarimnyi a'mwe yuya pwara kwara sara yawa'daasaraaviji yipigasaalyagaa' sagaa' nimi sarimji yihye'mwannamwaalena “Sarimire yiwetawakyangine tivikisa'na mala naya

jìwannyìla!" yìhìthevaai'bì' yìbwa'nìweinyì ya'ne sabwina ayahi dara yìhìthìvanìge. Sarìmìnyawìnna ayahi ba'muri yìwetawakya yadìvìsaraavì yaasìwa' wanganakìna yìdeinyì mì!. ³ Sare' dathare'nanyì. Sarìmì "Naanga nebulya'na yawìranganaaji 'Kìraazìtiyai Polìmìre maangevi dathei dìngakaji,' " jawìranganyide. Kìraazìtiyare dìragìnyavì yìhyìdeinyì. Sahwai sarìmìnyìna wìrisa'na yadei mì!. Aawa. Sahwai sarìmìnyìna dìragìnaangelyì. ⁴ Sare' darevìnyì. Kìgaa' sahwai wìrita kìnìnnakerì pwara yìsavìri nilìya wìramesalyì. Kìrì! nabaai Gotìyarì dìragìnya kìnìnnakei gaalyai mwaali!. Sare' datharevìnyì. Nemì sahwari wìlamwaaihovì nemìre kìlaakejìkaavì kwainajì dìragìnya maayaine. Aawa. Kìrì! Gotìyare dìragìnyavì nemì sahwalyì gaala gamìreina ye'mwannamwalaadeine. Yì nabaai nemì sarìmìnyì yìhyavada'galya'neina dìragìnya daza' marima'nabaatheine. ⁵ Sarìmì nayaajawìryide'na "Nemì Kìraazìtiyarì lìmwaga'manìgoina daaka?" sarìnnya sìmunyangì yaamìji jìla! Sarìmì saihi sahwaihìri nayaajawìranganyìla! "Nemìnyì Jizaazai Kìraazìtiyai sahwai wìlanemwaalì!", myawìrivanìgasaihi daa! Nabaai aawana. Yì savìna sarìmì kwaasiyaihìri jawìrangannyideihi dìngaka? ⁶ Yì nìmìre yawìta yìvanìge. Sarìmì nemìnyìna dìneyawìranganyide yawìbwata dazavì yìnígeva. Kwaasiyaina mì!. ⁷ Yì nemì Gotìyarì yìdangadaanyì. Yì sarìmì kayaa'nanya aane pìbwi kìbwi mi jideihìlyì. "Nemì yavada'galya'neina

yiniga mi'nanyaina ku'maayaba naya
yima'nabaana!" dona sara yidangadaanyaina
m!. Aawa. "Yi sarimi tewaanyabwi jiila!"
dona yidangadaanyi. Sare' nevu'nivani'.
Nemi yiniga wi'nanyaina ku'maayaba
yima'nabaadeinaav'i myawiranganya'ne'na
wikira. Sariminyawinna bawaaj*i*
Kiraazi*i*yare diraginya*i* yihyavada'galaade'
wikira. ⁸ Sare' darevinyi. Nebulya'
marulawakya'neina yiniga wi'na yaanneina
m!. Aawa. Nebulya' gaimwagya'neina
yiniga wi'na yaanneinera. ⁹ Nabaai sare'
darevinyi. Nemi wirita kininnakeibisaina
mwalaaja gazagaasagaa' nabaai sarimi
diraginya' kininnakeihi mwaabibzagaa'
nemi yilaaya yina yadaanyainera. Nabaai
sarimi yavada'gainya'neihi tewaanya
yida'maraanga nawi'nyaihi yima'nya'na
yuyagaa' nemi Gotiyari widadaanyi.
¹⁰ Savidaa'nyi "Nimi yibwa'niveinyi sarimi*i*
bihye'mwannamwaala'muj*i* Naangere
diraginya*i* yarai davanganasa'na mihi*i* yima!"
dena pikarya datha' yida'mwa. Diraginya
daza' Naangei nyijaavake!, yi daza' diraginna
limwangebur*i* diraginya yiwagya'nesi. Sa'
yawisang*i* kayaaka wo'dalasi'nya'ne' m!.

Yagaala pimaginya pininnesi.

¹¹ Nya'mweihi, dahaa' yagaala aaya'
dim*i* Tewaanya dimwaalyila! Tewaanya
yida'maraanga nawi'nyaihi yima'nya'neihi
yavada'gainyina jiila! Nimirre yagaalya'
naya wi'namidinapij*i* sarinnya simunyang*i*

dīraginya yīvaimwannyīna jīla! Sīmunya avaainanya' jawīramaarila! Kwaamu'nanyaburī dīmwaalyīla! Sara yadīvī' yī Gotīyai tewaanya wīvu'nyaburī aaya kaavīlyai, kwaamu'nanyaburī aaya kaavīlyai, yī sai sarīmījī yīhyē'mwannamwaaladelyī.
12 Sarīmīnyī gazaizai gya'mwe pwarī "Nya'mwei!" dada maangwīdaayīlaaya tewaanya' yana! **13** Dava Gotīyare tewaanya yuyara sarīmīnyī "Neya'mweihi!" yīhīthīvanīga!.

14 Naanga Jizaazai Kīraazītīyai sarīmī yuyaihīrī yanga gaimwange' kuna yīhwakana! Gotīyari sarīmī yuyaihīrīna tewaanya kuna wīvu'nana! Kurya Tewaanyai sarīmī yuyaihīlyī kuna yīhyē'mwannamwaalana!

Poli

**Yipma Genesis and New Testament
Genesis and The New Testament in the Yipma/Baruya
language
Buk Stat na Nupela Testamen long tokples Yipma long
Niugini**

copyright © 1993, 1994 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Yipma (Baruya)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Video recording © The Jesus Film, a project of Cru.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-02-07

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 9 Oct 2020
ef60f748-49e3-5ee0-8e6d-a25b74b7a93c